

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 90 (1972)  
**Heft:** 148

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 19.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce

### Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, Dienstag 27. Juni 1972  
Berne, mardi 27 juin 1972

1687

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen  
Parait tous les jours, les dimanches et jours de fête exceptés

90. Jahrgang  
90<sup>e</sup> année

N° 148

Redaktion und Administration: Efingerstr. 3, 3000 Bern. ☎ (031) 61 2000 (Eidg. Amt für das Handelsregister ☎ (031) 61 26 40) – Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Preise: Schweiz: Kalenderjahr Fr. 30.50, halbjährlich Fr. 18.50. Ausland: Jährlich Fr. 40.–, Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto) – Annoncenregister: Publicitas AG – Inserientarif: 28 Rp. (Ausland 33 Rp.) die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum.  
Rédaction et administration: Efingerstr. 3, 3000 Berne. ☎ (031) 61 2000 (Office féd. du registre du commerce ☎ (031) 61 26 40) – En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix: Suisse: année civ. 30 fr. 50; un semestre 18 fr. 50; étranger 40 fr. par an. Prix du numéro 25 ct. (port en sus) – Régie des annonces: Publicitas S.A. – Tarif d'insertion: 28 ct. (étranger 33 ct.) la ligne de colonne d'un millimètre ou son espace.

N° 148 - 27. 6. 1972

#### Inhalt - Sommaire - Sommario

##### Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister. - Registre du commerce. - Registro di commercio.

Abhanden gekommene Werttitel. - Titres disparus. - Titoli smarriti.

Interva AG, Chur.

Marley AG in Liquidation, Olten.

Rechnungsruf und öffentliches Inventar.

Fabrik- und Handelsmarken. - Marques de fabrique et de commerce. - Marchi di fabbrica e di commercio 257996 - 258010.

Bilanzen. - Bilans. - Bilanci.

##### Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Ordinanza del DFEF concernente l'elenco dei vini bianchi di qualità riconosciuti come specialità.

Postüberweisungsdienst mit dem Ausland. - Service international des virements postaux.

Schweizerische Nationalbank (Ausweis). - Banque nationale suisse (situation). - Banca nazionale svizzera (situazione).

##### Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

#### Handelsregister - Registre du commerce Registro di commercio

Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Obwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell A.-Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

Zürich - Zürich - Zurigo

14. Juni 1972.

**AG. Möbelfabrik Horgen-Glarus (Fabrique de Meubles Horgen-Glarus S.A.) (Furniture factory Horgen-Glarus Limited)**, in Horgen (SHAB Nr. 273 vom 22.11.1971, S. 2821). Statuten am 31.5.1972 geändert. Durch Ausgabe von 1000 neuen Namenaktien zu Fr. 500 ist das Grundkapital von Fr. 1.000.000 auf Fr. 1.500.000 erhöht worden; es zerfällt in 3000 Namenaktien zu Fr. 500 und ist voll liberiert.

15. Juni 1972.

**Missionswerk Mitternachtsruf**, bisher in Zürich 8, Verein (SHAB Nr. 46 vom 25.2.1970, S. 431). Statuten am 5.12.1970 geändert. Neuer Sitz: Pfäffikon, Adresse: Angelstrasse 8 (bei Dr. Ulrich Senn). Unterschrift von Wilhelm Straumann erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Ulrich Senn, von Basel, in Pfäffikon ZH, Präsident des Komitees.

15. Juni 1972.

**Baugenossenschaft Tannenbach**, in Horgen (SHAB Nr. 177 vom 2.8.1965, S. 2415). Willy Gaugel infolge Todes aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des Vorstandes und zugleich Aktuar desselben: Kurt Mosimann, von Sumiswald und Stallikon, in Horgen. Präsident oder Vizepräsident führen mit dem Aktuar oder dem Quästor Kollektivunterschrift.

15. Juni 1972.

**Sennereigenossenschaft Langmoos**, in Hütten (SHAB Nr. 20 vom 26.1.1970, S. 191). Gottfried Hitz-Rust ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied und Präsident der Verwaltung mit Einzelunterschrift ist Eduard Strickler, von und in Hütten.

15. Juni 1972. Spezialfahrzeuge.

**Technocar AG**, in Uster, Ackerstrasse 43, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 19.5.1972. Zweck: Import von und Handel mit Spezialfahrzeugen, im besonderen Verkaufswagen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen der gleichen oder ähnlichen Branchen beteiligen, Grundbesitz erwerben, verwalten, belasten und veräußern. Grundkapital: Fr. 50.000, mit Fr. 20.000 liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: brieflich, VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Heiner Walde, Präsident, und Walter Walde, beide von und in Uster, beide mit Einzelunterschrift.

15. Juni 1972. Immobilien.

**H. Wohlgenuth & Co.**, in Kloten, Obstgartenstrasse 15, Kommanditgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1.3.1972. Bau und Betrieb eines Hotels und Geschäftshauses auf den Liegenschaften «alte Kanzlei» und «Güetli» an der Holbergstrasse in Kloten sowie Vermietung, Verpachtung, Erwerb, Ueberbauung und Veräußerung von Grundstücken aller Art. Unbeschränkt haftender Gesellschafter: Hansjörg Wohlgenuth, von und in Kloten; er führt seine Firmaunterschrift nur kollektiv zu zweien. Kommanditäre mit je einer durch Verrechnung liberierten Kommanditsumme von Fr. 100.000: Ernst Wohlgenuth, von und in Kloten; Klara Buff geb. Wohlgenuth, von Wald AR, in St. Gallen, und Luzia Dünki geb. Wohlgenuth, von Kloten und Embrach, in Kloten. Dem Kommanditär Ernst Wohlgenuth sowie Otto Buff, von Wald AR, in St. Gallen, und Albert Dünki, von Kloten und Embrach, in Kloten, ist Kollektivunterschrift zu zweien erteilt.

15. Juni 1972. Immobilien usw.

**Société Chaffère SA**, in Zürich, Bellrivestrasse 211, Zürich 8, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 8.6.1972. Zweck: Handel mit Liegenschaften, Beteiligung an Unternehmen jeder Art und Durchführung von Finanz- sowie Treuhandgeschäften sowie die damit verbundene Beratungstätigkeit; kann Grundstücke erwerben. Grundkapital: Fr. 50.000, voll liberiert; 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre im SHAB oder brieflich, VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehr Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Dr. Jürg H. Schmid, von Zürich und Hedingen, in Zürich, mit Einzelunterschrift.

15. Juni 1972.

**Fintraco Holding AG**, in Zürich, Bergstrasse 89, Zürich 7, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 13.6.1972. Zweck: Beteiligung an und Erwerb von Gesellschaften und Unternehmungen aller Art, insbesondere von solchen des Reklame- und Verlagswesens im In- und Ausland, sowie Verwaltung und Management dieser Betriebe, und Handel mit Waren aller Art; kann diese Tätigkeit auch in anderen Unternehmungen für fremde Rechnung ausüben und solche Unternehmen beraten, Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Grundkapital: Fr. 120.000, voll liberiert; 120 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Uebernimmt 120 Namenaktien der Telex AG, in Zürich, gemäss Sacheinlagevertrag vom 13.6.1972, zum Preise von Fr. 120.000, welcher voll auf das Grundkapital angerechnet. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: brieflich oder im SHAB, VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Mitglieder des VR: Klaus Heidbrink, deutscher Staatsangehöriger, in Langnau am Albis, Präsident, mit Einzelunterschrift, sowie Felix Keller, von Freienbach SZ und Zürich, in Thalwil, und Max Wyler, von Endingen, in Zürich, diese mit Kollektivunterschrift zu zweien.

16. Juni 1972. Hoch- und Tiefbauunternehmung.

**Hermann Reller & Cie.**, in Dietikon, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 52 vom 3.3.1966, S. 710). Hoch- und Tiefbauunternehmung. Gesellschaft aufgelöst, Liquidation durchgeführt, Firma erloschen. Diejenigen Aktiven und diejenigen Passiven, welche in den Uebernahmebilanzen per 1.1.1972 enthalten sind, sind an die «Reller AG Dietikon», in Dietikon, und an die «Reller AG Dübendorf», in Dübendorf, übergegangen.

16. Juni 1972. Hoch- und Tiefbauunternehmung.

**Hermann Reller & Cie.**, Zweigniederlassung in Dübendorf (SHAB Nr. 56 vom 8.3.1966, S. 766). Hoch- und Tiefbauunternehmung, Kollektivgesellschaft mit Hauptsitz in Dietikon. Diese Firma wird infolge Löschung der Gesellschaft am Hauptsitz von Amtes wegen gelöscht.

16. Juni 1972. Bauten.

**Reller AG Dietikon**, in Dietikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Schulstrasse 8. Statutendatum: 13.6.1972. Zweck: Uebernahme und Ausführung von Hoch- und Tiefbauten jeder Art und Erwerb, Ueberbauungen, Verwaltungen und Veräußerungen von Liegenschaften; kann sich an anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen. Grundkapital: Fr. 1.000.000, voll liberiert, 1000 Namenaktien zu Fr. 1000. Uebernimmt das Geschäft der Kollektivgesellschaft «Hermann Reller & Cie.» in Dietikon, mit denjenigen Aktiven im Betrage von Fr. 3.333.844,30 und denjenigen Passiven im Betrage von Fr. 1.873.458,25, welche in der Uebernahmebilanz per 1.1.1972 enthalten sind. Der Uebernahmepreis beträgt Fr. 1.460.386,05, wovon Fr. 1.000.000 auf Grundkapital angerechnet. Andere als die in der vorerwähnten Uebernahmebilanz aufgeführten Aktiven und Passiven übernimmt die Gesellschaft von der Kollektivgesellschaft «Hermann Reller & Cie.» nicht. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich oder im SHAB. Mitglieder des VR: Hermann Reller, von Dübendorf, in Auenstein, Präsident, dieser mit Einzelunterschrift; Ugo Malacarne, italienischer Staatsangehöriger, in Dietikon, und Ernst Burri, von und in Zürich, diese beiden mit Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokura zu zweien hat Wilhelm Zeller, von Liestal, in Zürich.

16. Juni 1972. Bauten.

**Reller AG Dübendorf**, in Dübendorf, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Zwiggartenstrasse 46. Statutendatum: 13.6.1972. Zweck: Uebernahme und Ausführung von Hoch- und Tiefbauten jeder Art und Erwerb, Ueberbauungen, Verwaltungen und Veräußerungen von Liegenschaften; kann sich an anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen. Grundkapital: Fr. 500.000, voll liberiert, 500 Namenaktien zu Fr. 1000. Uebernimmt die in Dübendorf geführte Zweigniederlassung der Kollektivgesellschaft «Hermann Reller & Cie.» in Dietikon, mit denjenigen Aktiven im Betrage von Fr. 1.116.890,53 und denjenigen Passiven im Betrage von Fr. 473.881, welche in der Uebernahmebilanz per 1.1.1972 enthalten sind. Der Uebernahmepreis beträgt Fr. 643.009,53, wovon Fr. 500.000 auf Grundkapital angerechnet. Andere als die in der vorerwähnten Uebernahmebilanz aufgeführten Aktiven und Passiven übernimmt die Gesellschaft von der Kollektivgesellschaft «Hermann Reller & Cie.» nicht. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich oder im SHAB. Mitglieder des VR: Hermann Reller, von Dübendorf, in Auenstein, Präsident, dieser mit Einzelunterschrift, und Ernst Burri, von und in Zürich, dieser mit Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokura zu zweien hat Wilhelm Zeller, von Liestal, in Zürich.

16. Juni 1972.

**Belpar Holding AG**, in Zürich 1 (SHAB Nr. 228 vom 30.9.1970, S. 2208). Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen usw. Statuten am 10.5.1972 geändert. Durch Ausgabe von 500 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 200.000 auf Fr. 700.000 erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag wurde voll durch Verrechnung liberiert. Das Grundkapital zerfällt in 700 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und ist voll liberiert.

16. Juni 1972. Liegenschaften usw.

**Binzler AG**, in Zürich 6 (SHAB Nr. 174 vom 29.7.1970, S. 1724). Ankauf und Verkauf von Liegenschaften usw. Durch Beschluss der Generalversammlung vom 25.9.1970 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

16. Juni 1972. Grundstücke, Gebäude usw.

**La Rionde SA**, in Zürich 1 (SHAB Nr. 216 vom 16.9.1971, S. 2269). Kauf und Verkauf von und Handel mit Grundstücken und Gebäuden usw. Durch Beschluss der Generalversammlung vom 9.12.1971 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

16. Juni 1972. Elektronische Datenverarbeitung.

**Systor AG**, in Zürich 5 (SHAB Nr. 260 vom 6.11.1970, S. 2527). Planung und Durchführung von Organisationsarbeiten, insbesondere auf dem Gebiete der elektronischen Datenverarbeitung usw. Paulus Stutz und Dr. Max Brauchli sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neues Verwaltungsratsmitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Dr. Kurt Naef, von Bischofszell und St. Peterzell, in Rütli ZH.

16. Juni 1972.

**Sardita Bau Aktiengesellschaft**, in Zollikon (SHAB Nr. 172 vom 27.7.1971, S. 1857). Bau von Ferienhäusern auf Sardinien usw. Fritz Züger, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrat), ist nun Vizepräsident desselben; er führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Albert Nothdurft, deutscher Staatsangehöriger, in Fullendorf (D), Präsident des VR, und Dr. Fritz Hüslar, von Rickenbach LU, in Solothurn.

16. Juni 1972. Beteiligungen.

**BWZ Kontinuation A.G.**, in Zürich 2 (SHAB Nr. 275 vom 19.11.1970, S. 2673). Beteiligung an und Finanzierung von anderen Unternehmungen. Dr. Karl Scherrer ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Friedrich Züllig, nun einziges Mitglied des VR, führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift.

16. Juni 1972.

**Typopress Zürich AG**, in Zürich 11 (SHAB Nr. 179 vom 4.8.1970, S. 1770). Herstellung von Hand-, Maschinen- und Lichtsatz und Ausführung anderer typographischer Aufträge usw. Es wohnen nun: Alfred Künzli, Präsident des VR (Verwaltungsrates), und Anna Emma Künzli, Mitglied des VR, in Gossau ZH, und Ernst Cizmek, Vizedirektor, in Rorbas.

16. Juni 1972.

**Osag Schröckel Oberflächenschutz A.G.**, in Elgg (SHAB Nr. 186 vom 12.8.1971, S. 1999). Oberflächenschutzarbeiten, insbesondere Korrosions- und Bautenschutzarbeiten usw. Neu hat Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen: Eduard Theodor Witzig, von und in Winterthur.

16. Juni 1972.

**Betten-Minder AG**, in Wallisellen (SHAB Nr. 38 vom 16.2.1971, S. 369). Fabrikation von und Handel mit Betten usw. Hans-Rudolf Minder, Mitglied des VR (Verwaltungsrates), wohnt nun in Wallisellen. Elisabeth Minder, Mitglied des VR, hat infolge Verheiratung den Familiennamen Amrein und das Bürgerrecht von Eich LU erhalten; sie wohnt nun in Küttingen AG.

16. Juni 1972. Backwaren usw.

**Groba AG**, in Dietlikon (SHAB Nr. 291 vom 12.12.1966, S. 3934). Herstellung von Backwaren aller Art usw. Neuer Direktor ist Friedrich Belina; er bleibt Mitglied des Verwaltungsrates und führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien.

16. Juni 1972. Gummi- und Lederwaren usw.

**Viking-Askim AG**, in Zürich 6 (SHAB Nr. 99 vom 30.4.1971, S. 1025). Kauf, Verkauf und Vertrieb von Gummi- und Lederwaren usw. Neu hat Einzelprokura Pierre A. Rysler, von Sumiswald, in Schaffhausen.

16. Juni 1972.

**CTC-Wärmespeicher AG**, in Zürich 5 (SHAB Nr. 1 vom 3.1.1968, S. 2). Vertrieb von heizungstechnischen Artikeln usw. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Beatrice Hinder, von Wilen bei Wil, in Zürich, und Walter Sonderegger, von Altstätten SG, in Baar.

16. Juni 1972. Vermögenswerte usw.

**Wierma AG**, in Zürich 3 (SHAB Nr. 105 vom 7.5.1971, S. 1097). Handel mit Waren aller Art sowie Verwaltung von Vermögenswerten usw. Neues Mitglied des Verwaltungsrates und zugleich Präsident desselben mit Einzelunterschrift: Ernst Weiss, von Zug, in Zürich. Neue Adresse: Kehlhofstrasse 4, in Zürich 3 (bei Ernst Weiss).

16. Juni 1972.

**Hausmann A.-G. Schweiz Medizinal- & Sanitätsgeschäft, St. Gallen**, Zweigniederlassung in Zürich 1 (SHAB Nr. 20 vom 25.1.1972, S. 210). Mit Hauptsitz in St. Gallen. Einzelunterschrift, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Zürich, führt neu Fred Rihner, und zwar nun als Direktor der Zweigniederlassung Zürich; seine Prokura ist erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien führt neu Bernhard Rühemann, von Mosnang, in Teufen AR, Vizedirektor.

16. Juni 1972.

**Bigla, Büroeinrichtungen AG**, in Zürich 6 (SHAB Nr. 147 vom 28.6.1971, S. 1591). Neue Geschäftsführerin mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Maja Graf; ihre Prokura ist erloschen.

16. Juni 1972. Stanzerei, Werkzeugbau.

**Guggenberger & Dobler**, in Egg, Forchstrasse, Hinteregg, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1.3.1972. Betrieb einer Stanzerei mit Werkzeugbau. Gesellschafter: Hermann Guggenberger, von und in Egg ZH, und Johann Dobler, von Appenzell, in Zürich 3.

16. Juni 1972. Reinigungsgeräte.

**«Regema» Dieter Sacks**, in Stäfa, Uerikon, Moritzberg, Einzel-firma (Neueintragung). Inhaber: Dieter Sacks, deutscher Staatsangehöriger, in Stäfa. Einzelunterschrift ist erteilt an Eva-Maria Sacks, deutsche Staatsangehörige, in Stäfa. Handel mit Reinigungsgeräten, Maschinen und Materialien für Raumpflege und Gebäudeunterhalt.

16. Juni 1972.

**Carl Burkhardt, Restaurationsbetriebe**, in Dietlikon, Bahnhofstrasse 33, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Carl Burkhardt, von Siglistorf, in Wallisellen. Einzelprokura ist erteilt an Hans Lusti, von Zürich, in Dietlikon. Betrieb von Restaurants.

16. Juni 1972. Kolonialwaren usw.

**Adele Schuppli**, in Regensdorf (SHAB Nr. 49 vom 28. 2. 1936, S. 498), Kolonialwarenhandlung usw. Diese Firma ist infolge Todes der Inhaberin und Aufhörens des Geschäftsbetriebes erloschen.

16. Juni 1972. Leder.

**I. Manser**, in Zürich, Russenweg 14, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Irmgard Manser, von Gonten, in Zürich 8. Vertretung in modischen Accessoires aller Art sowie in Lederbekleidung.

16. Juni 1972. Kredite usw.

**Willi Oetli**, in Zürich (SHAB Nr. 130 v. 6. 6. 1972, S. 1448), Vermittlung von Krediten usw. Der Geschäftsbetrieb dieser in Konkurs befindlichen Firma hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

16. Juni 1972. Autotransporte.

**Karl Euler**, bisher in Fällanden (SHAB Nr. 256 vom 2. 11. 1970, S. 2479), Autotransporte (Sachen). Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Wiedingstrasse 56. Der Firm inhaber Karl Euler wohnt nun in Zürich 3.

16. Juni 1972.

**Schweizerischer Studentenreisedienst (SSR)** in Zürich 6, Genossenschaft (SHAB Nr. 128 vom 5. 6. 1970, S. 1296). Hans-Jürg Hug und Dietrich Imboden aus der Verwaltung ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Rudolf Baumgartner von Gossau ZH, in Zürich, Mitglied der Verwaltung, führt neu Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Mitglied der Verwaltung und zugleich Sekretär derselben mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Eric Dreifuss, von Zürich und Endingen, in Zollikon. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Peter Schulthess, von Zürich und Winterthur, in Zürich.

16. Juni 1972.

**Verband Schweizerischer Transportbetriebe**, bisher in Zürich 2, Verein (SHAB Nr. 151 vom 2. 7. 1970, S. 1519). Statuten am 21. März 1972 geändert. Neuer Sitz: Winterthur. Adresse: Obergasse 40 in Winterthur 1 (c/o Büro Dr. H. J. Reber).

16. Juni 1972. Techn. Geräte.

**Azell AG**, in Thalwil, Tödisstrasse 110, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 2. Juni 1972. Zweck: Fabrikation von und Handel mit technischen Geräten, insbesondere Selbzeugapparaten, sowie Erwerb und Veräusserung von Patenten und Lizenzen; kann sich an Unternehmen finanziell beteiligen und Liegenschaften erwerben und veräußern. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 20 000 liberiert, 50 Inhaberkonten zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Alfred Zeller, von Sigriswil, in Thalwil, Präsident, mit Einzelunterschrift, sowie Hans Wieland, von und in Zürich, und Kurt Wasem, von Wattwil, in Thun, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

## Bern - Berne - Berna

## Bureau Bern

14. Juni 1972. Waren aller Art usw.

**Insa AG**, in Bern, Import und Export von Waren aller Art, insbesondere im Verkehr mit Japan und andern Ländern des Orients usw. (SHAB Nr. 109 vom 12. 5. 1971, S. 1148). In der Generalversammlung vom 27. Mai 1972 wurde das Aktienkapital von Fr. 400 000 auf Fr. 600 000 erhöht durch Ausgabe von 200 Inhaberkonten zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 600 000, eingeteilt in 600 Inhaberkonten zu Fr. 1000. Der Verwaltungsrat besteht aus: Jean-Pierre Jenni, Präsident (bisher einziges Mitglied), und Dr. Walter Mühlemann, von Bönigen, in Bern (neu). Jean-Pierre Jenni führt weiter Einzelunterschrift und Dr. Walter Mühlemann führt neu Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Juni 1972.

**Klinik Sonnenhof AG Bern**, in Bern (SHAB Nr. 125 vom 2. 6. 1970, S. 1266). Otto Witz ist nicht mehr Präsident, bleibt aber Mitglied des Verwaltungsrates und führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neuer Präsident ist der bisherige Vizepräsident Franz Bläsi und neuer Vizepräsident ist das bisherige Mitglied des Verwaltungsrates Alfred Liechti. Sie führen weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Die Unterschrift von Verwalter Paul Gubelmann ist erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates und Sekretär ist Hans Straub (bisher Sekretär ausserhalb des Verwaltungsrates). Direktor ist Rolf Schmid, von Seegraben, in Bern. Beide führen ebenfalls Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Juni 1972. Immobilien.

**Paackbandfabrik Gümligen AG**, in Gümligen, Gemeinde Muri bei Bern, Fabrikation von Ausrüstbändern aller Art, Paackschürzen usw. (SHAB Nr. 243 vom 18. 10. 1965, S. 3259). In der Generalversammlung vom 29. Mai 1972 wurden die Statuten revidiert. Die Firma lautet nun **Immobilien-Gesellschaft der Paackband AG**. Die Gesellschaft bezweckt insbesondere die Verwaltung der Besitzung Wortstrasse 226 in Gümligen sowie Erwerb, Verwaltung und Veräusserung anderer Liegenschaften. Sie kann sich an andern Unternehmen beteiligen. Der Verwaltungsrat besteht nun aus einem oder mehreren Mitgliedern. Geschäftsdomizil: Wortstrasse 226.

15. Juni 1972. Bürospezialartikel.

**Iba Bern AG**, in Bern, Bürospezialartikel aller Art (SHAB Nr. 212 vom 11. 9. 1970, S. 2062). Die Prokura von Kurt Roth ist erloschen.

15. Juni 1972. Giesserei usw.

**Zent AG**, in Bern, Betrieb einer Eisengiesserei, einer Kesselschmiede sowie von mechanischen und elektrothermischen Werkstätten usw. (SHAB Nr. 86 vom 13. 4. 1972, S. 928). In der Generalversammlung vom 10. Mai 1972 wurden die Statuten revidiert. Der Verwaltungsrat besteht nun aus mindestens 3 Mitgliedern.

15. Juni 1972. Spenglerei usw.

**Hans Häfeli AG**, in Bern, Spenglerei und Installationsgeschäft usw. (SHAB Nr. 132 vom 10. 6. 1969, S. 1326). In der Generalversammlung vom 18. Mai 1972 wurde das Aktienkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 erhöht durch Ausgabe von 100 Namenaktien zu Fr. 500, die durch Verrechnung mit einer Forderung gegen die Gesellschaft liberiert sind. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 100 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 500.

15. Juni 1972. Werbeagentur, Verlag usw.

**Rekor AG**, in Bern, Verkauf und Montage von Oelbrennern sowie Installation von Oelfeuerungen usw. (SHAB Nr. 234 vom 6. 10. 1967, S. 3317). In der Generalversammlung vom 25. Mai 1972 wurden die Statuten revidiert. Die Gesellschaft bezweckt nun: Betrieb einer Werbeagentur und eines Zeitungs- und Broschürenverlages, Betätigung auf dem Gebiet der Public Relations. Sie kann sich an andern Unternehmen beteiligen. Der Verwaltungsrat besteht nun aus einem oder mehreren Mitgliedern. Gertrud Kyburz-Fricke ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; sie führte die Unterschrift nicht. Der Verwaltungsrat besteht nun aus: Heinz Blum, von Oberwichter, in Ostermungen, Gemeinde Bolligen, Präsident (neu); Hans Kyburz (bisher Präsident). Heinz Blum führt Einzelunterschrift. Hans Kyburz, dessen Einzelunterschrift erloschen ist, zeichnet nun kollektiv zu zweien. Neues Geschäftsdomizil: Bubenbergplatz 10.

15. Juni 1972.

**Tessana-Reinigung Bern City AG**, in Bern. Mit Statuten vom 8. Juni 1972 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Einrichtung und Betrieb von chemischen Kleiderreinigungsanstalten. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Dr. Heinz W. Schlup, von Schnottwil und Messen, in Horgen, Präsident, und Charles von Grafenried, von und in Bern. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsdomizil: Effingerstrasse 20.

## Bureau Interlaken

15. Juni 1972. Kunstgegenstände.

**August Keller**, bisher in Neuenburg (SHAB Nr. 166 vom 19. 7. 1957, S. 1961). Die Firma hat den Sitz nach Unterseen verlegt. Inhaber ist August Keller, von Oberendingen AG, nun in Unterseen. Handel mit Kunstgegenständen. Vorholzstrasse 15.

## Bureau Langnau (Bezirk Signau)

15. Juni 1972.

**Käserigenossenschaft Eggwil**, in Eggwil (SHAB Nr. 151 vom 2. 7. 1971, S. 1639). Präsident Christian Bürki und Vizepräsident Fritz Haldemann sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu in den Vorstand wurde gewählt: Hans Ramseier, von und in Eggwil, als Präsident und Kassier. Beisitzer Ernst Wüthrich, von und in Eggwil, wurde zum Vizepräsidenten gewählt. Beide zeichnen kollektiv zu zweien.

## Bureau Schwarzenburg

14. Juni 1972.

**Erschliessung Eywald AG**, in Rüschegg, Aktiengesellschaft, Erstellung und Betrieb von Erschliessungsanlagen für das Feriendorf Eywald Rüschegg, insbesondere den Bau und Betrieb einer Wasserversorgung, den Bau und Unterhalt von Wegen und Plätzen usw. (SHAB Nr. 275 vom 24. 11. 1969, S. 2703). Der Verwaltungsrat Karl Ruchti ist infolge Todes ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat wurde gewählt: Hans Wiedmer, von Signau, in Ittigen. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

## Luzern - Lucerne - Lucerna

13. Juni 1972.

**Bootssteg-Genossenschaft TCS-Camping Sempach**, in Sempach. Genossenschaft, Neueintragung. Statutendatum: 28. Mai 1972. Zweck: Erstellung eines schwimmenden Bootssteges für die Stationierung von Motor-, Ruder- und Segelbooten beim Camping-Platz TCS Sempach als Selbsthilfe. Die Genossenschaft verfolgt keinen Erwerbszweck. Es bestehen Anteilscheine zu Fr. 2500. Für die Verbindlichkeiten haftet nur das Genossenschaftsvermögen. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch Brief oder Zirkular. Der Vorstand besteht aus höchstens 5 Mitgliedern. Präsident ist Robert Huber, von und in Luzern; Vizepräsident: Walter Badertscher, von Lauperswil BE, in Luzern; und Kassier: Erwin Eholzer, von Reiden, in Rheinfelden, alle mit Kollektivunterschrift zu zweien. Adresse: TCS-Camping Sempach.

## Schwyz - Schwytz - Svitto

14. Juni 1972. Koffer und Reiseartikel usw.

**C. Schmid AG**, in Arth, Herstellung und Vertrieb von Koffern und Reiseartikeln aus Leder usw. (SHAB Nr. 113 vom 17. 5. 1971, S. 1195). Präsident Carl Schmid, Fritz Brüderli und Martin Furter sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Die Prokuren von Charles Schmid, Johannes Steen und Henri Schmid sind erloschen. Neu in den Verwaltungsrat als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift wurde Gottfried Ammann, von Küssnacht am Rigi, in Schwyz, gewählt. Einzelunterschriften führen ausserdem Hans Beck, liechtensteinischer Staatsangehöriger, in Zürich, und Alfred Mettler, von Arth, in Goldau, Gemeinde Arth.

14. Juni 1972.

**Josef Marty, Korrosionsschutz**, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach. Inhaber dieser Firma ist Josef Marty-Haas, von Schübelbach, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach. Einzelprokura wurde erteilt an Hedwig Marty-Haas, von Schübelbach, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach. Sandstrahlen, Korrosionsschutzanstriche, Kunststoff-Innenbeschichtungen von Stahltafen, Auskleidungen von Schutzbauwerken, Schwimmbädern, Kläranlagen, Lebensmittel- und Getränke-Tanks. Hofstrasse 23.

14. Juni 1972.

**Flattich Sport**, in Siebnen, Gemeinde Schübelbach. Inhaber dieser Firma ist Oskar Flattich, von Schübelbach, in Siebnen, Gemeinde Schübelbach. Handel mit Sport-, Mode-, Reiseartikeln. Glarnerstrasse 33.

14. Juni 1972.

**Frau Mina Essig, Blumenhaus Freilhof**, in Einsiedeln (SHAB Nr. 263 vom 10. 11. 1970, S. 2557). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

14. Juni 1972. Immobilien.

**Giwu, Hanspeter Giger**, in Wollerau. Inhaber dieser Firma ist Hanspeter Giger, von Kalbrunn SG, in Wollerau. Vermittlung von Bauland und Immobilien. Hauptstrasse 60.

## Obwalden - Unterwald-le-haut - Unterwalden alto

15. Juni 1972.

**Viehziehtgenossenschaft Kerns**, in Kerns (SHAB Nr. 225 vom 26. September 1947, S. 2813). Weil gemäss Regierungsratsbeschluss vom 23. Mai 1972 nicht mehr eintragungspflichtig, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht. Sie besteht als Genossenschaft des öffentlichen Rechts gemäss Art. 829 OR weiter.

15. Juni 1972.

**Viehziehtgenossenschaft Alpnach**, in Alpnach (SHAB Nr. 142 vom 21. 6. 1963, S. 1814). Weil gemäss Regierungsratsbeschluss vom 23. Mai 1972 nicht mehr eintragungspflichtig, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht. Sie besteht als Genossenschaft des öffentlichen Rechts gemäss Art. 829 OR weiter.

15. Juni 1972.

**Viehziehtgenossenschaft Sachseln**, in Sachseln (SHAB Nr. 237 vom 9. 10. 1956, S. 2558). Weil gemäss Regierungsratsbeschluss vom 23. Mai 1972 nicht mehr eintragungspflichtig, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht. Sie besteht als Genossenschaft des öffentlichen Rechts gemäss Art. 829 OR weiter.

15. Juni 1972.

**Braunviehzucht-Genossenschaft «Landenberg»**, in Sarnen (SHAB Nr. 96 vom 25. 4. 1972, S. 1041). Weil gemäss Regierungsratsbeschluss vom 23. Mai 1972 nicht mehr eintragungspflichtig, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht. Sie besteht als Genossenschaft des öffentlichen Rechts gemäss Art. 829 OR weiter.

15. Juni 1972.

**Viehziehtgenossenschaft Lungern-Obsee**, in Obsee, Gemeinde Lungern (SHAB Nr. 246 vom 19. 10. 1956, S. 2651). Weil gemäss Regierungsratsbeschluss vom 23. Mai 1972 nicht mehr eintragungspflichtig, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht. Sie besteht als Genossenschaft des öffentlichen Rechts gemäss Art. 829 OR weiter.

15. Juni 1972.

**Viehziehtgenossenschaft Melchtal**, in Melchtal, Gemeinde Kerns (SHAB Nr. 96 vom 26. 4. 1948, S. 1170). Weil gemäss Regierungsratsbeschluss vom 23. Mai 1972 nicht mehr eintragungspflichtig, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht. Sie besteht als Genossenschaft des öffentlichen Rechts gemäss Art. 829 OR weiter.

15. Juni 1972.

**Viehziehtgenossenschaft Engelberg**, in Engelberg (SHAB Nr. 282 vom 3. 12. 1953, S. 2927). Weil gemäss Regierungsratsbeschluss vom 23. Mai 1972 nicht mehr eintragungspflichtig, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht. Sie besteht als Genossenschaft des öffentlichen Rechts gemäss Art. 829 OR weiter.

15. Juni 1972.

**Rindviehzuchtgenossenschaft Lungern-Dorf**, in Lungern (SHAB Nr. 256 vom 31. 10. 1956, S. 2751). Weil gemäss Regierungsratsbeschluss vom 23. Mai 1972 nicht mehr eintragungspflichtig, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht. Sie besteht als Genossenschaft des öffentlichen Rechts gemäss Art. 829 OR weiter.

15. Juni 1972.

**Braunviehzucht-Genossenschaft Stalden**, in Stalden, Gemeinde Sarnen (SHAB Nr. 241 vom 14. 10. 1948, S. 2766). Weil gemäss Regierungsratsbeschluss vom 23. Mai 1972 nicht mehr eintragungspflichtig, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht. Sie besteht als Genossenschaft des öffentlichen Rechts gemäss Art. 829 OR weiter.

15. Juni 1972.

**Rindviehzuchtgenossenschaft Giswil**, in Giswil (SHAB Nr. 17 vom 22. 1. 1948, S. 211). Weil gemäss Regierungsratsbeschluss vom 23. Mai 1972 nicht mehr eintragungspflichtig, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht. Sie besteht als Genossenschaft des öffentlichen Rechts gemäss Art. 829 OR weiter.

15. Juni 1972.

**Rindviehzuchtgenossenschaft Kleinteil**, in Giswil (SHAB Nr. 175 vom 29. 7. 1948, S. 2118). Weil gemäss Regierungsratsbeschluss vom 23. Mai 1972 nicht mehr eintragungspflichtig, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht. Sie besteht als Genossenschaft des öffentlichen Rechts gemäss Art. 829 OR weiter.

15. Juni 1972.

**Rindviehzuchtgenossenschaft Grafenort**, in Grafenort, Gemeinde Engelberg (SHAB Nr. 250 vom 20. 10. 1951, S. 2647). Weil gemäss Regierungsratsbeschluss vom 23. Mai 1972 nicht mehr eintragungspflichtig, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht. Sie besteht als Genossenschaft des öffentlichen Rechts gemäss Art. 829 OR weiter.

15. Juni 1972.

**Braunviehzuchtgenossenschaft Flüeli-Saeheln**, in Flüeli, Gemeinde Sachseln (SHAB Nr. 240 vom 14. 10. 1954, S. 2627). Weil gemäss Regierungsratsbeschluss vom 23. Mai 1972 nicht mehr eintragungspflichtig, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht. Sie besteht als Genossenschaft des öffentlichen Rechts gemäss Art. 829 OR weiter.

15. Juni 1972.

**Braunviehzuchtgenossenschaft Alpnachstad**, in Alpnach (SHAB Nr. 233 vom 4. 10. 1956, S. 2511). Weil gemäss Regierungsratsbeschluss vom 23. Mai 1972 nicht mehr eintragungspflichtig, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht. Sie besteht als Genossenschaft des öffentlichen Rechts gemäss Art. 829 OR weiter.

15. Juni 1972.

**Braunviehzucht-Genossenschaft Kägiswil**, in Kägiswil, Gemeinde Sarnen (SHAB Nr. 69 vom 25. 3. 1959, S. 880). Weil gemäss Regierungsratsbeschluss vom 23. Mai 1972 nicht mehr eintragungspflichtig, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht. Sie besteht als Genossenschaft des öffentlichen Rechts gemäss Art. 829 OR weiter.

15. Juni 1972.

**Viehziehtgenossenschaft Wilen**, in Wilen, Gemeinde Sarnen (SHAB Nr. 274 vom 22. 11. 1950, S. 2993). Weil gemäss Regierungsratsbeschluss vom 23. Mai 1972 nicht mehr eintragungspflichtig, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht. Sie besteht als Genossenschaft des öffentlichen Rechts gemäss Art. 829 OR weiter.

15. Juni 1972.

**Obwaldner Schweinezüchtgenossenschaft**, in Sarnen (SHAB Nr. 242 vom 16. 10. 1946, S. 3019). Weil gemäss Regierungsratsbeschluss vom 12. November 1946/23. Mai 1972 nicht mehr eintragungspflichtig, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht. Sie besteht als Genossenschaft des öffentlichen Rechts gemäss Art. 829 OR weiter.

## Glarus - Glaris - Glarona

15. Juni 1972. Beteiligungen usw.

**Jabun GmbH**, in Glarus. Übernahme von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 5 vom 7. 1. 1972, S. 44). Dr. Eugen Jaeck, Gesellschafter, hat Fr. 50 000 seiner Fr. 100 000 betragenden Stammeinlage an die neue Gesellschafterin, Hilde Jaeck geb. Krumm, deutsche Staatsangehörige, in Regensweiler b. Ludwigshafen (Deutschland) abgetreten. Die Stammeinlagen von Dr. Eugen Jaeck und Frau Hilde Jaeck geb. Krumm, betragen nun je Fr. 50 000. Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Gesellschafterversammlung vom 12. Juni 1972 wurden die Statuten entsprechend revidiert.

15. Juni 1972. Beteiligungen.

**Trebol-Holding-Aktiengesellschaft**, in Glarus, Beteiligung an andern Unternehmen im Sinne einer Holding-Gesellschaft (SHAB Nr. 97 vom 27. 4. 1966, S. 1366). Willy Rauber, Präsident, und Peter Einstein, Mitglied, sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. In den Verwaltungsrat wurden gewählt: Max Sonderegger, von Rehctobel AR, in Zürich, als Präsident, und Eugenio Gebauer, kolumbianischer Staatsangehöriger, in Caracas (Venezuela) als Mitglied; sie zeichnen einzeln.

15. Juni 1972. Lizenzen und Patente usw.

**Lysoform Desinfektion A.G.**, in Glarus (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1972, S. 199). Dr. Philippe Baudraz, bisher einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu als einziges Mitglied wurde gewählt: Hermann Kaelin, von Aarau, in Arlesheim BL; er zeichnet einzeln.

15. Juni 1972. Beteiligungen.

**Lysoform Holding A.G.**, in Glarus, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Beteiligungen im In- und Ausland usw. (SHAB Nr. 120 vom 25. 5. 1972, S. 1335). Dr. Philippe Baudraz, bisher einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu als einziges Mitglied wurde gewählt: Hermann Kaelin, von Aarau, in Arlesheim BL; er zeichnet einzeln.

15. Juni 1972. Beteiligungen.

**Vineo Aktiengesellschaft**, in Glarus, daurnde Verwaltung von Beteiligungen an andern Unternehmen usw. (SHAB Nr. 98 vom 28. 4. 1961, S. 1207). Albert Baumann, bisher einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu als einziges Mitglied wurde gewählt: Rudolf F. Walder, von Oberrieden und Maur ZH, in Oberrieden ZH; er zeichnet einzeln.

## Zug - Zoug - Zugo

31. Mai 1972. Maschinen.

**Pakama A.G.**, in Zug, Fabrikation von und Handel mit Maschinen aller Art, insbesondere der Papier- und Kartonagebranche usw. (SHAB Nr. 234 vom 6. 10. 1961, S. 2902). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 28. April

1972 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die bisherigen 55 Inhaberaktien zu Fr. 1000 wurden in 55 Namenaktien zu Fr. 1000 umgewandelt. Gleichzeitig wurde das Aktienkapital von Fr. 55 000 auf Fr. 100 000 erhöht durch Ausgabe von 45 Namenaktien zu Fr. 1000. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 28. April 1972 übernimmt die Gesellschaft von Eva Wahl, in Langnau ZH, Darlehensforderungen zum Anrechnungswert von Fr. 977 490. Die Sacheinlegerin erhält dafür 45 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Weitere gleichzeitig vorgenommene Statutenänderungen sind nicht publikationspflichtig.

15. Juni 1972. Maschinen.  
Wender AG, in Zug, Handel mit Maschinen aller Art, insbesondere Maschinen für Bearbeitung von Kunststoffen usw. (SHAB Nr. 219 vom 20. 9. 1971, S. 2296). Ole Larsson ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen einzigen Verwaltungsrat mit Einzelzeichnungsberechtigung wurde gewählt: Friedrich Geller, von Zürich, in Steinhausen.

15. Juni 1972. Kunstgegenstände.  
O Pharos AG (O Pharos SA) (O Pharos Ltd.), in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 9. Juni 1972 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Kauf, Verkauf und Begutachtung von Kunstgegenständen und Durchführung aller damit zusammenhängenden Geschäfte. Die Gesellschaft kann sich auch an andern Unternehmungen mit ähnlicher Zwecksetzung beteiligen, und Liegenschaften erwerben. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SFAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Robert MacKenzie Light, amerikanischer Staatsangehöriger, in Boston, Mass., Präsident; Dr. Hans Felix Bollmann, von Bottighofen TG und Küsnacht ZH, in Zürich, Vizepräsident; Emil Walther, von Zürich, in Küsnacht ZH. Sie führen Einzelunterschrift. Domicil: Baarerstrasse 10 (c/o Moneta AG).

15. Juni 1972. Finanzgesellschaft.  
Mispi S.A., in Zug, Finanzierung von Unternehmungen auf den Gebieten des Handels usw. (SHAB Nr. 124 vom 1. 6. 1970, S. 1255). Luc Hottinger wohnt nun in Avully GE.

15. Juni 1972.  
Alpatool AG (Alpatool S.A.) (Alpatool Ltd.), in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 9. Juni 1972 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Werkzeuge, Werkzeugmaschinen und Metallwaren sowie verwandte Produkte zu kaufen, zu produzieren, zusammenzustellen, zu vertreiben und zu verkaufen; Patente, Handelsmarken und technische und industrielle Kenntnisse zu erwerben, zu verwalten und zu übertragen; technische und administrative Beratungsdienste zu leisten; sich an andern Industrie- und Handelsunternehmen zu beteiligen, Grundstücke und Liegenschaften zu kaufen, zu verkaufen und zu verwalten. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Werner Muzenhardt, von Basel, in Zug. Domicil: Gimmenstrasse 4 (bei Werner Muzenhardt).

15. Juni 1972. Beteiligungen.  
Serlatem AG, in Zug, Übernahme, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an andern Unternehmungen usw. (SHAB Nr. 50 vom 29. 2. 1972, S. 516). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 8. März 1972 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Nachdem die Liquidation bereits durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

15. Juni 1972. Lizenze.  
Wunderbar AG, in Zug, Erwerb, Verwaltung und Auswertung von Lizenzen und andern Schutzrechten aller Art usw. (SHAB Nr. 300 vom 23. 12. 1969, S. 2944). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 8. März 1972 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Nachdem die Liquidation bereits durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

15. Juni 1972. Immobilien.  
Propinvest AG (Propinvest S.A.) (Propinvest Ltd.) (Propinvest Inc.), in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 14. Juni 1972 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Kauf und Verwertung von Liegenschaften im In- und Ausland, Finanzierung von Immobiliengeschäften sowie Beteiligung an Unternehmungen im Liegenschaftssektor. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 250 000, eingeteilt in 250 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Alfons E. Wissmann, von St. Gallenpark SG, in Zug. Domicil: Grosshaus am Kolinplatz (c/o Dr. A. E. Wissmann).

15. Juni 1972.  
ABP-Auto-Box und Parkgaragen AG, in Zug, Kauf Finanzierung, Verwaltung und Verkauf von Immobilien usw. (SHAB Nr. 222 vom 23. 9. 1969, S. 2193). Das Aktienkapital von Fr. 50 200 ist nun durch Verrechnung mit einer Forderung an die Gesellschaft voll liberriert.

15. Juni 1972. Läden.  
Interplamar AG, in Zug, Finanzierung, Kauf und Verkauf von Läden usw. (SHAB Nr. 283 vom 3. 12. 1969, S. 2783). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 7. Juni 1972 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen wurden dadurch nicht betroffen.

15. Juni 1972. Beteiligungen.  
Soltega A.G., in Zug, Beteiligung und Verwaltung jeder Art, insbesondere Vermögensverwaltung usw. (SHAB Nr. 301 vom 28. 12. 1964, S. 3871). Neu in den Verwaltungsrat und zugleich als Präsident wurde gewählt: Dr. Hugo A. Frey, von Huggenberg/Hofstetten, in Ischnach/Küsnacht ZH. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien. Der bisher einzige Verwaltungsrat Dr. Hans Straub zeichnet nun nicht mehr einzeln, sondern kollektiv zu zweien. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an: Adrian Haebler, von Münchenbuchsee, in Greifensee ZH und Rosa-Maria Wallach, von und in Zürich.

15. Juni 1972. Beteiligungen.  
NFO Forstorganisation AG, in Zug, Beteiligung an der NFO Forstorganisations- und Betriebsgesellschaft m.B.H. in Wien usw. (SHAB Nr. 122 vom 28. 5. 1971, S. 1300). Durch Urteil vom 7. Oktober 1971 hat der Konkursrichter des Kantons Zug über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet, das Verfahren aber durch Verfügung vom 26. Oktober 1971 mangels Aktiven eingestellt. Die Firma wird daher in Anwendung von Art. 66, Abs. 2, HRV vom Amtes wegen gelöscht.

15. Juni 1972.  
Gretal Treuhander AG, in Zug (SHAB Nr. 114 vom 16. 5. 1968, S. 1056). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Thun (SHAB Nr. 109 vom 10. 5. 1972, S. 1201) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

15. Juni 1972. Beteiligungen.  
Welon AG, in Zug, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an Gesellschaften und Unternehmungen aller Art usw. (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1967, S. 22). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Lugano (SHAB Nr. 103 vom 3. 5. 1972, S. 786) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

## Freiburg - Fribourg - Friburgo

### Bureau de Fribourg

31 mai 1972. Participations.  
Antenna Holding S.A., à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 5. 4. 1972, N° 79, p. 850). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 18 mai 1972, la société a porté son capital social de fr. 50 000 à fr. 100 000 par l'émission de 50 actions de fr. 1000 chacune, au porteur, entièrement libérées et converti les 500 actions anciennes de fr. 100 chacune, jusqu'ici au porteur, en actions nominatives à droit de vote privilégié. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital social est actuellement de fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 chacune au porteur et 500 actions de fr. 100 chacune, nominatives à droit de vote privilégié. L'administrateur Henri-Albert Jacques a démissionné; sa signature est radiée. A été nommé administrateur: Jean-Louis Paccanari, de La Chaux-de-Fonds, à Chêne-Bougeries. Il signe collectivement à deux.

15 juin 1972.  
Syndicat d'élevage de la race tachetée rouge de Grolley, à Grolley, société coopérative (FOSC du 11. 5. 1951, N° 108, p. 1146). Louis Ducrotter, président; Ernest Zbinden, vice-président et Ernest Jaquet, secrétaire-caissier; ont démissionné; leurs signatures sont radiées. Ont été nommés membres du comité: Henri Jully, de Bellegarde, à Ponthaux, président; Alexis Kolly, d'Essert, à Grolley, vice-président; et Jean-Rodolphe Friedli, de Erisingen, à Ponthaux, secrétaire-caissier. La société est engagée par la signature du président, ou du vice-président avec le secrétaire, ou le caissier.

15 juin 1972.  
"Taxis Cab" Gabriel Piller, à Fribourg, entreprise de taxis, (FOSC du 2. 8. 1971, N° 177, p. 1907). Cette raison est radiée par suite de cessation d'exploitation.

## Solothurn - Soleure - Soletta

### Bureau Stadt Solothurn

13. Juni 1972. Essig, Kaffeerösterei, Konserven.  
Oetterli & Co. AG, in Solothurn. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 12. Juni 1972 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb einer Essigfabrik und Kaffeerösterei und Handel mit Essigkonserven, Senf und dergleichen. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben und sich an andern Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 voll einbezahlte Namensaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft beabsichtigt, von der "Oetterli & Cie. Aktiengesellschaft", in Solothurn, Warenvorräte, Geschäftsmobilien, Fahrzeuge, Maschinen und Forderungen zum Preise von zirka Fr. 104 402 zu übernehmen. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an Martin Oetterli, von und in Solothurn, als Präsident; Hubert Oetterli, von Solothurn, in Lommiswil, als Mitglied. Die Genannten führen Kollektivunterschrift zu zweien. An Johannes und Robert Oetterli, beide von und in Solothurn, wird Kollektivunterschrift zu zweien, und an Margrit Bieri, von Flühli LU, in Biberist, wird Kollektivprokura zu zweien erteilt. Geschäftsdomizil: Niklaus-Konrad-Strasse 4.

13. Juni 1972.  
Oetterli & Cie. Aktiengesellschaft, in Solothurn, Essigfabrikation, Betrieb einer Kaffee-Grossrösterei und Handel mit Essigkonserven, Senf und dergleichen (SHAB Nr. 163 vom 16. 7. 1970, S. 1630). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 12. Juni 1972 hat die Gesellschaft ihre Statuten revidiert. Die Firma lautet nun: Oetterli-Immobilien AG. Neuer Zweck: Kauf, Verkauf, Ueberbauung und Verwaltung von Grundstücken. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen. Der Präsident des Verwaltungsrates Robert Oetterli und das Verwaltungsratsmitglied Johannes Oetterli zeichnen nun kollektiv zu zweien. An Hubert Oetterli, von Solothurn; in Lommiswil, wird Kollektivunterschrift zu zweien erteilt. Seine Prokura sowie diejenige von Margrit Bieri sind erloschen.

## Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

26. Mai 1972. Lebensmittel usw.  
Pick & Pay Basel AG, in Basel, Elisabethenstrasse 28 (bei Dr. F. Liatowitsch), neue Aktiengesellschaft. Datum der Statuten: 3. Mai 1972. Zweck: Verkauf von Lebensmitteln und Bedarfsartikeln aller Art, insbesondere durch Errichtung von Super- und Verbrauchermärkten, Betrieb von Restaurants sowie Vermittlung von damit in Zusammenhang stehenden Dienstleistungen. Die Gesellschaft kann sich an andern in- und ausländischen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat: Bruno Gideon, von Lengnau, in Zollikon, mit Einzelunterschrift. Direktor mit Unterschrift zu zweien: Ernst Stirnimann, von Basel und Buttlsholz, in Binningen.

26. Mai 1972. Verwaltung von Vermögenswerten usw.  
Aselba AG, in Basel, Verwaltung von Vermögenswerten usw. (SHAB Nr. 259 vom 5. 11. 1970, S. 2516). Statutenänderung: 18. Mai 1971. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 50 000 durch Ausgabe von 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 350 000, voll liberriert, 350 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Erhöhungskapital durch Verrechnung liberriert.

13. Juni 1972. Finanzielle Beteiligungen usw.  
Schweizerische Elektrizitäts- und Verkehrsgesellschaft (Société Suisse d'Electricité et de Traction) (Swiss Electric and Traction Company) (Società Svizzera di Eletticità e di Trazione) (Societade Suiza de Electricidade e de Traction), in Basel, Aktiengesellschaft, finanzielle Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 63 vom 15. 3. 1972, S. 71). Prokura Anders Röhrli erloschen.

13. Juni 1972. Beteiligungen usw.  
Formo AG, in Basel, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 230 vom 1. 10. 1968, S. 2114). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Edmond Goetschel. Unterschrift erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Louis Joseph Amhof, von Auw, in Dornach. Neues Domicil: Malzgasse 25 (bei Lüscher & Co. AG).

13. Juni 1972.  
Maschinenfabrik Burckhardt AG (Société Anonyme des Ateliers de Construction Burckhardt) (Società Anonima Burckhardt Stabilimenti per Costruzioni Meccaniche) (Die Burckhardt Engineering Works Ltd.), in Basel (SHAB Nr. 115 vom 19. 5. 1971, S. 1221). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Günter Mausbach, Präsident, infolge Todes. Unterschrift erloschen. Rudolf Max Schmid, bisher Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident zu zweien.

13. Juni 1972. Anlagen zur Behandlung von Wasser usw.  
Gutalder Electrolyse AG, in Basel, Anlagen zur Behandlung von Wasser usw. (SHAB Nr. 270 vom 18. 11. 1969, S. 2658). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Jakob Hunziker, infolge Todes. Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Dr. Arthur Meyer, von Basel, in Obrwül BL.

13. Juni 1972.  
Druidler Orden der Schweiz DOS, in Basel, Verein (SHAB Nr. 209 vom 8. 9. 1970, S. 2034). Unterschriften Gerg Dersch und Paul Stegmann erloschen. Vorstandsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Werner Volhdin, von Zürich, in Esslingen, Präsident, und Bernard Wüthrich, von Trub, in Zürich, Sekretär. Neues Domicil: Heuberg 12 (bei Dr. P. von Roten).

13. Juni 1972. Gaststätten mit Tessiner Spezialitäten usw.  
Rittsa SA, in Basel, Gaststätten mit Tessiner Spezialitäten usw. (SHAB Nr. 292 vom 14. 12. 1970, S. 2841). Aus Verwaltungsrat aus-

geschieden: Dr. Paul Kuhn, Präsident, infolge Demission. Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Yvette Nasdala-Bannwart, von Kirchberg SG, in Basel. Dante Bertoni, bisher Verwaltungsratsdelegierter, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident einzeln.

13. Juni 1972.  
Eduard Zaugg, Transporte, in Riehen. Inhaber dieser Einzelfirma ist Eduard Zaugg-Ruh, von Trub, in Riehen. Transport flüssiger Treibstoffe. Gestaltenrainweg 74.

13. Juni 1972.  
Adolf Engler, Gartenbaugeschäft, in Basel (SHAB Nr. 203 vom 1. 9. 1971, S. 2151). Die Einzelfirma ist infolge Uebergangs des Geschäfts erloschen.

13. Juni 1972.  
E. Walder & Co., Gartenbau, vorm. Ad. Engler, in Basel. Ernst Walder-Köhle, von Münchenhof, in Basel, als unbeschränkt haftender Gesellschafter, und Adolf Engler, von Basel, in Benken BL, als Kommanditär mit Fr. 50 000 und zugleich als Zeichnungsberechtigter mit Unterschrift zu zweien, sind unter obiger Firma eine Kommanditgesellschaft eingegangen, die am 1. Juli 1972 beginnt. Der Kommanditär Adolf Engler bringt zur teilweisen Liberrierung seiner Kommandite Transportmittel, Gartenbaumaschinen, Gartengeräte und Handwerkszeug sowie Büroeinrichtungsgegenstände gemäss Verzeichnis vom 15. April 1972 im Anrechnungswert von Fr. 33 000 in die Gesellschaft ein. Planung, Ausführung und Unterhalt von Gartenanlagen. Hirzbodenweg 48.

14. Juni 1972. Liegenschaft.  
Dorfstrasse 34 AG, in Basel, Liegenschaft (SHAB Nr. 277 vom 26. 11. 1970, S. 2696). Neues Domicil: Dorfstrasse 34. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Bruno Hoog, Präsident, und Martha Wüthrich. Unterschriften erloschen. Verwaltungsratsmitglieder mit Einzelunterschrift neu: Prof. Dr. Alois Schenker, von Olten, in Luzern, Präsident, und Elsa Gemp, von und in Basel.

14. Juni 1972.  
Bau- und Wohnungsgenossenschaft Steingrubweg Riehen, in Riehen (SHAB Nr. 259 vom 5. 11. 1971, S. 2609). Neues Domicil: Bäumlhofstrasse 385 (bei B. Bühler).

14. Juni 1972.  
A. Kistler, Internationale Transporte, in Basel (SHAB Nr. 274 vom 21. 11. 1968, S. 2523). Neues Domicil: Hünigerstrasse 2. Der Inhaber, Anton Kistler-Hug, wohnt nun in Pratteln.

14. Juni 1972.  
Migros Bank, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 86 vom 13. 4. 1972, S. 930) Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Stellvertretender Direktor mit Unterschrift zu zweien neu: Hans Rudolf Labhardt, von Basel und Steckborn, in Basel.

14. Juni 1972. Glasbearbeitungs- und Spezialmaschinen usw.  
Loh Maschinenvertriebs-Gesellschaft mbH, in Basel, Glasbearbeitungs- und Spezialmaschinen usw. (SHAB Nr. 118 vom 24. 5. 1971, S. 1253). Neues Domicil: Gartenstrasse 85.

14. Juni 1972. Schreineri usw.  
Kuentz & Cie. AG, Zweigniederlassung in Basel, Schreineri usw. (SHAB Nr. 160 vom 13. 7. 1971, S. 1734) mit Hauptsitz in Muttenz. Unterschriften Ernst Reinard und Olga Rosa Kuentz-Simon erloschen. Prokura zu zweien neu: Berta Knutti-Arni, von und in Basel.

14. Juni 1972. Uprprodukte usw.  
Kueglog-Handels AG, in Basel, Uprprodukte usw. (SHAB Nr. 52 vom 2. 3. 1972, S. 549). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Jean-Louis Mischler, infolge Demission. Unterschrift erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Werner Gresch, von Freienbach, in Reinach BL.

14. Juni 1972. Haushaltgeräte usw.  
ZGC Haushaltgeräte Zihlmann AG, in Basel, Gerbergasse 20, neue Aktiengesellschaft. Datum der Statuten: 8. Juni 1972. Zweck: Handel mit Haushaltgeräten und deren Einrichtung. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen, welche mit ihrem Zweck in Beziehung stehen oder diesem förderlich sind. Grundkapital: Fr. 75 000, voll liberriert, 75 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: höchstens 3 Mitglieder. Ihm gehören an: Richard Zihlmann, von Schüpfheim, in Basel, Präsident, und Anton Zihlmann, von Schüpfheim, in Basel, beide mit Einzelunterschrift.

14. Juni 1972.  
RAWOBA, Aktiengesellschaft für rationellen Wohnungsbau, in Basel (SHAB Nr. 153 vom 5. 7. 1965, S. 2102). Dr. F. Emmanuel Iselin, einziger Verwaltungsrat, wohnt nun in Basel.

14. Juni 1972. Stoffe usw.  
Aktiengesellschaft Gust. Metzger, in Basel, Stoffe usw. (SHAB Nr. 253 vom 29. 10. 1970, S. 2452). Verwaltungsratsmitglied ohne Unterschrift neu: Dr. Hans Hug, von Salen-Reuteten, Basel und Binningen, in Binningen.

14. Juni 1972. Patente usw.  
Filipur AG, in Basel, St.-Alban-Anlage 46 (bei Franz Haniel AG), neue Aktiengesellschaft. Datum der Statuten: 12. Juni 1972. Zweck: Erwerb und Verwertung von Patenten und Lizenzen auf dem Gebiet der Trinkwasserbereitung, Herstellung und Vertrieb von daraus hervorgehenden Erzeugnissen sowie Beratungs- und Engineering-Tätigkeit auf diesem Gebiet. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 1000 000, voll liberriert, 1000 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 10 Mitglieder. Ihm gehören an: Paul Schmid, von Gelfingen und Riehen, in Riehen, Präsident und Delegierter; Dr. Hubert S. Ogdén, Bürger der USA, in Hollywood (California, USA), Vizepräsident; Dr. Reimer E. Probst, Bürger der USA, in Highland (Indiana, USA); Albert Drosch, von Basel in Riehen, und Dr. Victor Prudner, von Basel, in Bottingen, alle mit Unterschrift zu zweien. Sekretär des Verwaltungsrates mit Unterschrift zu zweien: Dr. Christian Rudin, von Binningen, in Therwil. Er gehört dem Verwaltungsrat nicht an. Prokura zu zweien: Peter Reichert, von und in Basel; Dr. Henri Reigner, von und in Basel; Rudolf Böhler, von Nusshof, in Allschwil.

## Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

1. Juni 1972.  
Promobilis A.G., in Allschwil. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 26. Mai 1972 eine Aktiengesellschaft. Zweck der Gesellschaft ist der Import, Herstellung und Vertrieb von Produkten aus Metall, Holz und Kunststoff, insbesondere für die Möbel- und Sportbranche. Beteiligung an andern Handelsunternehmen. Grundkapital: Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberriert. Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Dem aus mindestens 3 Mitgliedern bestehenden Verwaltungsrat gehören an: Fritz Bremsey, deutscher Staatsangehöriger, in Solingen, als Präsident; Emanuel Schaub, von Wittsburg BL, in Binningen BL, und Karl Anders Steiger-Lavanchy, von und in Basel. Die Verwaltungsräte zeichnen je zu zweien. Domicil: Bettenweg 68, Neu-Allschwil (bei Paul Steiger Söhne).

14. Juni 1972. Elektrische Installationen.  
Hch. Ehrat, in Binningen, Elektrische Installationen (SHAB Nr. 186 vom 13. 8. 1964, S. 2480). Diese Einzelfirma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

14. Juni 1972. Autotransporte.  
Rudolf Rusterholz, in Binningen. Inhaber dieser Einzelfirma ist Hans-Rudolf Rusterholz-Strub, von Richterswil ZH, in Binningen. Ausführung von Autotransporten mit Waren aller Art im In- und Ausland. Gartenstrasse 12.

14. Juni 1972.

**Wohnwagen Anderau**, bisher in Füllinsdorf, Handel mit Wohnwagen und Campingartikeln (SHAB Nr. 229 vom 3. 9. 1966, S. 3067). Diese Einzelfirma hat ihren Sitz nach Münchenstein verlegt, wo der Firm inhaber nun auch wohnt. Emil-Frey-Strasse 195.

14. Juni 1972. Lebensmittel.

**Hartmut Trummer**, in Oberwil BL, Handel mit Lebensmitteln (SHAB Nr. 216 vom 16. 9. 1970, S. 2099). Diese Einzelfirma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

14. Juni 1972. Transporte.

**Gehr Trummer**, in Oberwil BL, Hartmut Trummer-Wehrin, von Frutigen BE, in Oberwil BL und Jürgen Trummer-Loretan, von Frutigen BE, in Rodersdorf SO, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1972 begonnen hat. In- und Überlandtransporte von Waren. Stephan-Geschwindstrasse 18.

14. Juni 1972. Leichtmetallkonstruktionswerkstätte usw.

**Hans Schmidlin AG**, in Aesch BL, Betrieb einer Leichtmetallkonstruktionswerkstätte; Betrieb einer Schreinerei usw. (SHAB Nr. 84 vom 13. 4. 1971, S. 855). Prokura wurde erteilt an Rainer Borer-von Däniken, von Erschwil SO, in Reinach BL. Er erhält Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen.

14. Juni 1972.

**Schwiter-Electronic AG**, in Allschwil, Fabrikation von und Handel mit elektronischen Erzeugnissen aller Art usw. (SHAB Nr. 26 vom 1. 2. 1972, S. 274). Dr. Franz Huber-Beller, Vizepräsident und Pius Husy sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

14. Juni 1972.

**Sunstar-Holding AG**, in Liestal, Beteiligung an Unternehmen, hauptsächlich von solchen, die dem Fremdenverkehr dienen (SHAB Nr. 229 vom 1. 10. 1971, S. 2397). In der aussordentlichen Generalversammlung vom 17. Mai 1972 wurden die Statuten geändert. Die der Publikation unterliegenden Tatsachen werden dadurch nicht berührt.

14. Juni 1972.

**Affentranger AG**, Fabrik für Uhrenbestandteile, Schrauben und Präzisions-Drehteile in Niderdorf (Baselland), in Niderdorf (SHAB Nr. 128 vom 5. 6. 1969, S. 1286). In der Generalversammlung vom 15. Mai 1972 wurden die bisherigen 108 Namenaktien im Nominalbetrag von Fr. 1500 in je 3 Namenaktien zu Fr. 500 zerlegt, wodurch das Grundkapital in 324 Namenaktien zu Fr. 500 aufgeteilt wurde. Ferner wurde das Aktienkapital von Fr. 162 000 auf Fr. 275 000 erhöht durch Ausgabe von 226 neuen Namenaktien zu Fr. 500. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll libertierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 275 000, eingeteilt in 550 Namenaktien zu Fr. 500. Weitere Statutenänderungen betreffen die zu publizierenden Tatsachen nicht.

14. Juni 1972. Druck, Verlag usw.

**Dietschi & Cie. AG**, Zweigniederlassung Waldenburg, vormals Othmar Diehl, in Waldenburg. Unter dieser Firma hat die Aktiengesellschaft «Dietschi & Cie. AG», mit Sitz in Olten, welche den Erwerb und Weiterbetrieb der Firma «Dietschi & Cie», den Druck und Verlag des «Oltnar Tagblatt» und des «Volksblatt vom Jura», den Betrieb einer Buchdruckerei und Verlagsanstalt für alle Geschäftszweige bezweckt und am 30. Juni 1972 im Handelsregister Olten-Gösgen eingetragen wurde (letzte Publikation siehe SHAB Nr. 245 vom 20. 10. 1971, S. 2549), durch Beschluss ihres Verwaltungsrates vom 5. April 1972 in Waldenburg eine Zweigniederlassung errichtet. Für die Zweigniederlassung zeichnen mit Einzelunterschrift Ernst Schenker, von und in Olten, Verwaltungsratspräsident; Emil Kiefer, von Starrkirch-Wil, in Wangen bei Olten, Verwaltungsratsdelegierter und Direktor, ferner mit Kollektivunterschrift zu zweien der Vizepräsident Kurt P. Käser, von Oberflachs, in Olten, und die Prokuristen Max Gäumann, von Hüntlingen, in Wangen bei Olten; Erwin Castelberg, von Walensdorf, in Starrkirch-Wil; Hans Flury, von Föhlenbach, in Olten, und Willy Schönenberger, von und in Wangen bei Olten. Geschäftsdomizil: Hauptstrasse 22.

14. Juni 1972.

**HBG Handwerker-Baugenossenschaft Gelterkinden**, in Gelterkinden, Wahrung und Förderung der Interessen ihrer Mitglieder durch bestmögliche Erstellung von Wohnbauten und Erhaltung des Bauhandwerks (SHAB Nr. 162 vom 15. 7. 1969, S. 1649). Die Unterschrift des Geschäftsführers Hugo Bussinger-Hartmann ist erloschen. Das Geschäftsdomizil befindet sich nun an der Rickenbacherstrasse 7 beim Präsidenten Hans Buess-Blättler.

## Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

14. Juni 1972. Wolle, Handarbeiten.

**Frau I. Breuning**, in Schaffhausen, Fronwagplatz 7 (Neueintragung). Inhaberin ist Ida Breuning, von und in Marthalen. Der Ehemann hat die Zustimmung zum Geschäftsbetrieb im Sinne von Art. 167 ZGB gegeben. Spezialgeschäft für Wolle und Handarbeiten.

14. Juni 1972. Bijouterie, Gold und Silber.

**F. Furrer-Jacot**, in Schaffhausen, Bijouteriefabrik und Handel an gross mit Gold- und Silberwaren (SHAB Nr. 59 vom 12. 3. 1971, S. 584). Der Firm inhaber Fritz Furrer-Jacot, sowie Lucienne Furrer-Jacot sind jetzt auch Bürger von Schaffhausen.

14. Juni 1972.

**Stuag, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung A.G.**, Zweigniederlassung in Schaffhausen (SHAB Nr. 86 vom 13. 4. 1972, S. 931), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Bern. Neue Geschäftsadresse: Klausweg 33.

14. Juni 1972.

**Freunde der Schaffhauser Reformierten Heimstätte mit Jugendhaus**, in Schaffhausen, Bau und Betrieb einer reformierten Heimstätte mit Jugendhaus, Verein (SHAB Nr. 169 vom 22. 7. 1968, S. 1597). Die Unterschriften von Hermann Baumann, Präsident, und Pfr. Friedrich Riegg, Vizepräsident, sind erloschen. Neu wurden gewählt: Hans J. Kunz, von Osterfingen und Maur ZH, in Osterfingen, als Präsident, und Reinhard Gasser, von Hallau und Schaffhausen, als Vizepräsident. Präsident, Vizepräsident und Aktuar führen Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Juni 1972.

**Silberwarenfabrik Jezier & Cie. Aktiengesellschaft (Fabrique d'Orfèvrerie Jezier & Cie. Société Anonyme) (Jezler Manufacturing Company, Silversmiths Limited)**, in Schaffhausen, Fabrikation von Silberwaren und Handel mit solchen usw. (SHAB Nr. 141 vom 21. 6. 1971, S. 1626). Dieter Villinger-Schaeffe ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als neues Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien gehört dem Verwaltungsrat an, Lilly Hauser-Schaeffe, von Böttstein, in Schaffhausen.

15. Juni 1972.

**Wohnbaugenossenschaft «+GF+ Mitarbeiter» Schaffhausen**, in Schaffhausen (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1961, S. 64). Erwin Spalinger, Kassier, ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu gehört der Verwaltung als Kassierin an, Ideline Ferrari-Reginato, von und in Schaffhausen. Präsident, Sekretär und Kassierin führen Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Juni 1972. Dachdeckereigeschäft.

**Fritz Steinmann**, in Schaffhausen, Dachdeckereigeschäft (SHAB Nr. 99 vom 29. 4. 1936, S. 1043). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

15. Juni 1972. Café-Restaurant.

**Frieda Kränzlin**, in Schaffhausen, Betrieb des Café-Restaurants «City» (SHAB Nr. 225 vom 28. 9. 1964, S. 2913). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

## Appenzel A.-Rh. — Appenzel Rh. ext. — Appenzello est.

13. Juni 1972. Trachtenpuppen.

**K. Glunk**, in Gais, Trachtenpuppenfabrikation (SHAB Nr. 69 vom 23. 3. 1966, S. 961). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöst.

13. Juni 1972.

**Alma-Mona Immobilien AG, Herisau AR**, in Herisau (SHAB Nr. 294 vom 16. 12. 1971, S. 3024). Neues Geschäftsdomizil: Obere Wilenhalde 43, bei Peter Tanner-Hug.

## St. Gallen — St-Gall — San Gallo

2. Juni 1972. Immobilien.

**Terso AG**, in St. Gallen, An- und Verkauf sowie Ueberbauung und Verwaltung von Immobilien usw. (SHAB Nr. 85 vom 12. 4. 1972, S. 918). An der Generalversammlung vom 2. Juni 1972 wurde das Aktienkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 400 000 erhöht durch Ausgabe von 350 neuen, voll einbezahlten Inhaberaktien zu Fr. 1000. Das voll libertierte Grundkapital von Fr. 400 000 ist nun eingeteilt in 400 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend geändert.

12. Juni 1972.

**Mischgutwerke Ost AG**, in Uzwil, Herstellung von Mischgut und andern Baustoffen für den Strassen-, Hoch- und Tiefbau usw. (SHAB Nr. 39 vom 17. 2. 1969, S. 371). An der Generalversammlung vom 9. Juni 1972 wurde das Grundkapital von Fr. 2 000 000 auf Fr. 3 000 000 erhöht durch Ausgabe von 200 voll einbezahlten Namenaktien zu Fr. 5000. Voll libiertes Grundkapital: Fr. 3 000 000, eingeteilt in 600 Namenaktien zu Fr. 5000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

## Graubünden — Grisons — Grigioni

15. Juni 1972. Immobilien.

**Supinum AG**, in Arosa, Erwerb und Ueberbauung von Grundstücken (SHAB Nr. 226 vom 28. 9. 1971, S. 2534). Paul Zinsli, bisher einziger Verwaltungsrat ist nun Präsident und zeichnet nun kollektiv zu zweien, statt wie bisher einzeln. Neue Verwaltungsräte: Kurt Nef, von Herisau AR, in Stäfa, und Jörg Feigel, deutscher Staatsangehöriger, in Ulm BRD; sie zeichnen kollektiv zu zweien.

15. Juni 1972. Bauunternehmung.

**Wilhelm Cerletti**, in Aandeer, Inhaber dieser Firma ist Wilhelm Cerletti, italienischer Staatsangehöriger, in Aandeer. Bauunternehmung. Hauptstrasse.

15. Juni 1972. Immobilien.

**Chesa Piz Prüna AG**, in Pontresina, Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 20. 5. 1972. Zweck: Erwerb, Verkauf sowie Verwaltung von Liegenschaften. Beteiligung an weiteren Unternehmen des In- und Auslandes gleicher oder ähnlicher Art. Aktienkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll libiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat aus 1 bis 5 Mitgliedern: Nicola Frizzi, von San Vittore, in Lugano, Präsident; Giovanni Renggli, von Wertheimstein, in Lugazia; Fortunat Grisch, von Sur, in Bivio, und Renzo Forni, von und in Villa Luganese. Der Präsident zeichnet einzeln, die übrigen Verwaltungsratsmitglieder zeichnen kollektiv zu zweien. Domizil: c/o Adolf Weder, Chesa Minchietta.

15. Juni 1972. Yachten, Motorboote usw.

**Alkyone AG St. Moritz**, in St. Moritz. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 8. Juni 1972. Zweck: Erwerb, Unterhalt und Vermietung von Yachten, Segel- und Motorbooten im In- und Ausland. Die Gesellschaft kann sich auch an anderen, ähnlichen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000; davon sind Fr. 20 000 (40 Prozent) libiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Einzige Verwaltungsrätin mit Einzelunterschrift ist Liselotte Prokop, von Zürich, in St. Moritz. Domizil: c/o Liselotte Prokop, Miramonti.

15. Juni 1972. Import, Export usw.

**Malun AG**, in Chur, Export-, Import- und Vermittlungsgeschäfte und Beteiligungen (SHAB Nr. 300 vom 23. 12. 1969, S. 2946). Neues Domizil: Hartberstrasse 1 (eigenes Büro).

15. Juni 1972. Vermögensverwaltungen, Patente usw.

**Capitern A.G.**, in Chur. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 31. Mai 1972. Zweck: Verwaltung von Investments sowie von Vermögenswerten aller Art; Tötigung von kommerziellen Finanzgeschäften; Verwertung von Patent-, Lizenz- oder sonstigen Rechten; Ausführung von Forschungs- und Entwicklungsarbeiten sowie von Beratungen und Expertisen; Durchführung von Handelstransaktionen sowie Ausübung von Treuhänderfunktionen. Die Gesellschaft kann Grundeigentum erwerben und veräussern. Aktienkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll libiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 7 Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Walter Jakob Guyer, von Uster ZH, in Glarus. Domizil: c/o Brancafi A.G. (Bahnhofstrasse 9, eigenes Büro).

15. Juni 1972. Birra.

**Spilgen Bräu A.G.**, in Coira, procedimenti per la fabbricazione della birra (FUSC del 21. 4. 1967, N° 92, p. 1363). Dott. Orazio Dotta, dimissionario, è uscito; la sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio di amministrazione con firma collettiva a due è dott. Diego Lissi, da Bissone, in Castagnola.

15. Juni 1972. Partecipazioni.

**Brusidag A.G.**, in Roveredo. Nuova società anonima con statuti del 26 aprile 1972. Scopo: la partecipazione a società commerciali, industriali, immobiliari; la compra, la vendita, la costruzione, il finanziamento e la gestione di immobili; l'esecuzione di mandati fiduciari. Capitale sociale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberate. Pubblicazione: FUSC. Consiglio di amministrazione di uno o più membri. Amministratore unico è Avv. Giancarlo Viscardi, da San Vittore, in Lugano, con firma individuale. Recapito: presso lo Studio Viscardi.

15. Juni 1972.

**Società Anonima Beni urbani-rustici**, in Grono (FUSC del 8. 5. 1968, N° 107, p. 987). Marc Chapuis, amministratore unico, è uscito; la sua firma è estinta. Nuovi membri del consiglio di amministrazione sono: Roger Gallopin, da Dardagny, in Ginevra, presidente, con firma individuale; Dott. ing. Gian Giuseppe Fasse, da Italia, in Genova, e Carla Luvini, da ed in Lugano, membri, ambedue con firma collettiva a due.

15. Juni 1972.

**F. Löble AG, Getränkehandel, Rhäzüns**, in Rhäzüns (SHAB Nr. 266 vom 13. 11. 1969, S. 2619). Statuten am 6. Juni 1972 revidiert. Erhöhung des Aktienkapital von Fr. 150 000 auf Fr. 250 000 durch Ausgabe von 100 Namenaktien zu Fr. 1000; Fr. 50 000 sind durch Verrechnung mit einer Forderung und Fr. 50 000 in bar voll libiert. Das voll libertierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 250 000, eingeteilt in 250 Namenaktien zu Fr. 1000.

## Aargau — Argovie — Argovia

14. Juni 1972.

**ENFO Grundlagenforschungs AG**, in Baden, Alte Zürcherstrasse 63). Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 25. Mai 1972. Zweck: Erforschung der physikalischen Grundlagen auf den Gebieten der Ventillwissenschaften und Fluidik, Pneumatik, Hydraulik und Regeltechnik. Entwicklung von Prototypen einschlägiger Maschinenelemente und Geräte, Durchführung von Versuchen und wissenschaftliche Messungen, Industriberatung. Grundkapital: Fr. 50 000, voll einbezahlt und eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu

Fr. 1000. Mitteilungen an die Aktionäre: durch das SHAB, dem Publikationsorgan der Gesellschaft, oder durch eingeschriebenen Brief, sofern die Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind. Verwaltungsrat: ein oder mehrere Mitglieder. Einziges und einzelnunterschriftsberechtigtes Mitglied der Verwaltung: Kurt Röhrs-Frauenfelder, von und in Urdorf ZH.

14. Juni 1972. Heizungs- und Sanitärinstallationsgeschäft usw.

**Max Peterhans AG**, in Fislisbach, Birmsdorfstrasse 8. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten und Gründungsurkunde vom 2. Juni 1972. Zweck: Betrieb eines Heizungs- und Sanitärinstallationsgeschäftes, Projektierung, Herstellung und Vertrieb von wasser- und gastechnischen Anlagen sowie von heizungs-, Lüftungs- und wärmetechnischen Einrichtungen. Sie kann sich auch an anderen Unternehmen beteiligen und kann Grundstücke erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll libiert und eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Die Gesellschaft übernahm das bisher vom Mitgründer Max Peterhans-Baumann in Fislisbach betriebene, im Handelsregister nicht eingetragene Geschäft mit den in der Uebernahmebilanz per 1. Januar 1972 und im Sacheinlagevertrag vom 2. Juni 1972 aufgeführten Aktiven im Betrage von Fr. 151 045.75 und Passiven von Fr. 48 240.25. Von dem dem Aktivenüberschuss entsprechenden Uebernahmepreis von Fr. 102 805.50 wurden Fr. 48 000 an das Grundkapital angerechnet. Mitteilungen an die Aktionäre: durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan der Gesellschaft: SHAB. Verwaltung: ein oder mehrere Mitglieder. Einziges und einzelnunterschriftsberechtigtes Mitglied: Max Peterhans-Baumann, von und in Fislisbach.

14. Juni 1972.

**Gemeinnützige Bau- und Siedlungsgenossenschaft Lägera**, in Wettingen (SHAB Nr. 273 vom 21. 11. 1960, S. 3313). Der Präsident Gottfried Balsiger ist aus dem Vorstände ausgeschieden, womit auch sein Unterschriftenrecht erloschen ist. Neuer Präsident ist jetzt der bisherige Sekretär Dr. iur. Willy Herzog-Isler. Neu wurde als Sekretär in den Vorstand gewählt: Otto Zingg-Tanner, von Busswil bei Melchnau BE, in Wettingen. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet kollektiv mit dem Sekretär oder dem Kassier. Neues Domizil beim Präsidenten Dr. iur. Willy Herzog-Isler, Schartenstrasse 97.

14. Juni 1972.

**Werbe- und Drucksachen AG**, in Mellingen, Zeughausstrasse 542. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten und Gründungsurkunde vom 16. Mai 1972. Zweck: Herstellung und Verteilung von Drucksachen und Warenmustern. Sie kann sich auch an anderen Unternehmen beteiligen und kann Grundstücke erwerben, veräussern und belasten. Grundkapital: Fr. 50 000, voll libiert und eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Die Gesellschaft übernahm das bisher vom Mitgründer Karl Bertschi-Koller betriebene, im Handelsregister nicht eingetragene Geschäft mit den in der Uebernahmebilanz per 1. Januar 1972 und im Sacheinlagevertrag vom 16. Mai 1972 enthaltenen Aktiven im Betrage von Fr. 72 062.64 und Passiven von Fr. 19 716.95. Vom Uebernahmepreis von Fr. 52 345.69 wurden Fr. 50 000 an das Grundkapital angerechnet. Verwaltung: ein oder mehrere Mitglieder. Präsident: Karl Bertschi-Koller, von Dürrenäsch AG, in Mellingen; weiteres Mitglied: Paul Strebel-Chiozza, von Mägenwil AG, in Mellingen. Sie führen Einzelunterschrift.

14. Juni 1972.

**Cavalli & Kuska Malergeschäft 5415 Nussbaumen**, in Obersiggenthal, Nussbaumen, Landstrasse 103. Unter dieser Firma besteht seit dem 1. Juni 1972 eine Kollektivgesellschaft. Gesellschafter sind: Pilar Kuska, Perez Pereda, spanische Staatsangehörige, in Wettingen, und Carlo Cavalli-Traugott, italienischer Staatsangehöriger, in Obersiggenthal-Nussbaumen. Der Ehemann der Gesellschafterin hat die Zustimmung im Sinne von Art. 167 ZGB erteilt. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Betrieb eines Malergeschäftes.

14. Juni 1972.

**Bruno Fontana**, in Wohlen, Gipser- und Stukkaturgeschäft, Handel mit Baumaterialien (SHAB Nr. 171 vom 25. 7. 1966, S. 2389). Einzelunterschrift ist erteilt worden an Herbert Wohler, von und in Wohlen AG.

14. Juni 1972.

**Kurbunnenengenossenschaft Rheinfelden**, in Rheinfelden, Ausnützung der Kapuziner- und der Magdalenenquelle, Erstellung und Unterhalt einer Kurbunnenanlage, Hebung und Förderung des Kurortes Rheinfelden (SHAB Nr. 289 vom 9. 12. 1968, S. 2666). Robert Habich-Jagmetti ist nicht mehr Präsident, gehört dem Vorstände aber weiterhin als Beisitzer an. Sein Unterschriftenrecht ist damit erloschen. Der Aktuar Dr. med. Siegfried Jappert-Reusser ist aus dem Vorstände ausgeschieden, womit sein Unterschriftenrecht erloschen ist. Neu wurde in den Vorstand und zugleich als Präsident gewählt: Otto Arnold-Huber, von Schlierbach LU, in Rheinfelden. Zum neuen Vizepräsidenten wurde der bisherige Beisitzer Fred Luss-Scheurmann ernannt. Er ist nicht mehr in Stein AG, sondern in Rheinfelden heimatreibend, woselbst er auch wohnt. Zum Verwalter und zugleich Sekretär und Kassier (ausserhalb des Vorstandes) wurde Emil Albiez-Conca, von Oberwil BL, in Rheinfelden, ernannt. Das Unterschriftenrecht wird neu wie folgt geregelt: Der Präsident, der Vizepräsident und der Verwalter (Sekretär und Kassier) zeichnen kollektiv zu zweien. Dr. med. César Klemm-Roniger ist nicht mehr Vizepräsident, gehört dem Vorstände aber weiterhin als Beisitzer an.

14. Juni 1972.

**Käseerigenossenschaft Waldhäusern**, in Bünzen (SHAB Nr. 105 vom 7. 5. 1969, S. 1042). Der Vizepräsident Robert Kuhn-Burkhardt ist aus dem Vorstände ausgeschieden, womit sein Unterschriftenrecht erloschen ist. Neu wurde in den Vorstand und zugleich als Vizepräsident gewählt: Jakob Strebel-Wiss, von Geltwil AG, in Bünzen-Waldhäusern. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet kollektiv mit dem Aktuar.

14. Juni 1972.

**Müller Weine und Destillerie A.G.**, in Boswil, Herstellung, Vertrieb und Import von sowie Handel mit Spirituosen, Weinen und andern Getränken (SHAB Nr. 273 vom 21. 11. 1963, S. 3310). Kollektivunterschrift zu zweien ist erteilt worden an: Luise Müller-Stöckli, von und in Boswil AG, und Rolf Müller, von und in Boswil AG.

14. Juni 1972. Geflechte, Litzen, Kordeln.

**Argovia Geflechte A.G.**, in Mellingen, Fabrikation von und Handel mit Geflechtes, Litzen, Kordeln usw. (SHAB Nr. 272 vom 19. 11. 1968, S. 2502). Das unterschreibsberechtigte Mitglied Guido Wildi ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Peter Vock, von Sarmentorf AG und Wohlen AG, in Wohlen AG, und Johann Spatteneder, von Fischbach-Gössikon AG, in Wohlen AG.

14. Juni 1972. Haushaltmaschinen, Oelfeuerungsanlagen.

**Baumgartner-Huber AG**, bisher in Wettingen, Verkauf von Haushaltmaschinen und Oelfeuerungsanlagen usw. (SHAB Nr. 88 vom 17. 4. 1970, S. 858). An der Generalversammlung vom 21. März 1972 wurde, unter entsprechender Revision der Statuten, die Verlegung des Sitzes der Gesellschaft nach Baden, Badstrasse 22, beschlossen.

14. Juni 1972. Elektrische Apparate, Kunstharzprodukte.

**Rotel A.G.**, in Aarburg, Fabrikation von und Handel mit elektrischen Apparaten aller Art und Kunstharzprodukten (SHAB Nr. 131 vom 9. 6. 1970, S. 1324). Das Mitglied Walter Hüppli ist infolge Rücktrittes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

14. Juni 1972.

**Hans Reusch Korbwarenfabrikation Rothrist**, in Rothrist, Fabrikation von Korbwaren aller Art (SHAB Nr. 255 vom 31. 10. 1947, S. 3211). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

14. Juni 1972. Kiosk.

**Hans Reusch-Siegenthaler**, in Rothrist, Alte Aarburgerstrasse 1126 (beim Bahnhof), Inhaber dieser Firma ist Hans Reusch-Siegenthaler, von und in Rothrist, Betrieb eines Kiosks (Verkauf von Zeitungen und Zeitschriften sowie von Lebens- und Genussmitteln).

14. Juni 1972. Dampfkessel, Apparate, Maschinen usw.

**Paul Weber A.G.**, in Rothrist, Fabrikation von Dampfkesseln, Apparaten, Maschinen und Installation derselben (SHAB Nr. 274 vom 21.11.1968, S. 2523). Das Unterschriftenrecht des Geschäftsführers Hans Rudolf Weber-Rüthy ist erloschen. Er bleibt Mitglied des Verwaltungsrates, jedoch ohne Unterschriftenberechtigung. Zum Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien, wurde ernannt: Gérard Maltmann, von Inwil LU, in Biel BE. Ferner wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt an Werner Staanhart, von Flums SG, in Oftringen.

14. Juni 1972. Liegenschaften.

**E. Rosenhaler & Cie.**, in Rheinfelden, Handel mit und Verwaltung von Liegenschaften, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 25 vom 31.1.1967, S. 387). Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Nachdem die Liquidation vollständig durchgeführt ist, wird die Firma gelöst.

## Thurgau - Thurgovie - Turgovia

14. Juni 1972. Transporte.

**Kurt Bachmann**, in Tägerwilen, Getränkehandel und Transporte (SHAB Nr. 140 vom 19.6.1970, S. 1414). Der Getränkehandel wurde aufgegeben. Jtzige Natur des Geschäftes: Sachtransporte.

15. Juni 1972. Bauten.

**Lino De Martin**, in Hauptwil, Baugeschäft (SHAB Nr. 21 vom 26.1.1968, S. 177). Die Firma ist infolge Übergehens des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die «L. De Martin AG», in Hauptwil, erloschen.

15. Juni 1972. Bauten.

**L. De Martin AG**, in Hauptwil. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 8. Juni 1972 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb einer Hoch- und Tiefbau-Unternehmung. Die Gesellschaft kann Liegenschaften kaufen und verkaufen. Das Grundkapital beträgt Fr. 250 000, eingeteilt in 250 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlage und öffentlich beurkundetem Liegenschaftkaufvertrag vom 8. Juni 1972 sowie Uebernahmebilanz per 1. Januar 1972 das Geschäft der bisherigen Einzelfirma «Lino De Martin», in Hauptwil, mit Aktiven im Betrage von Fr. 667 553.55 und Passiven im Betrage von Fr. 568 541.65 zum Uebernahmepreis von Fr. 99 011.90 gegen Uebergabe von 95 voll liberierten Aktien zu Fr. 1000 und Gutschrift von Fr. 4011.90 in Kontokorrent. 58 Aktien sind durch Verrechnung mit den in den Passiven enthaltenen Darlehensforderungen voll liberriert. Fr. 97 000 wurden bar einbezahlt. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 2 bis 6 Mitgliedern. Es gehören ihm an: Lino De Martin, von Homburg, in Hauptwil, als Präsident, sowie Erich Rolf De Martin, von Homburg, in Hauptwil; Max Müller sen., von Auw AG, in St. Gallen, und Christian Eisenhut, von Gais, in Waldkirch SG, als Mitglieder. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Oberdorf.

15. Juni 1972.

**Tranco Sid International Transporte GmbH**, in Kreuzlingen. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 26. Mai 1972 eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Sie bezweckt die Durchführung von Verzoollungs- und Speditionsgeschäften aller Art, die Ausführung von Transporten sowie die Uebernahme und Führung von Agenturen. Das voll einbezahlte Stammkapital beträgt Fr. 21 000. Gesellschafter mit je einer Stammeinlage von Fr. 7000 sind: Kommanditgesellschaft Hermann Maier, in Gallingen (D); Siegfried Wellm, deutscher Staatsangehöriger, auf Insel Reichenau (D), und Helmut Butler, deutscher Staatsangehöriger, in Konstanz (D). Publikationsorgan ist das SHAB. Die Gesellschafter Siegfried Wellm und Helmut Bruttel sind zugleich Geschäftsführer mit Einzelunterschrift. Ferner wurde Frederick Balhorn, staatenlos, in Kreuzlingen, zum Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ernannt. Domizil: Tägermoosstrasse 8.

## Tessin - Tessin - Ticino

## Ufficio di Bellinzona

15. Juni 1972.

**Immobiliare Senta SA**, in Sementina (FUSC del 6.12.1963, N° 286, p. 3473). Riccardo Zorzi, dimissionario, non è più amministratore unico e la sua firma è estinta. Viene nominato un consiglio d'amministrazione composto di 2 membri che sono: Giacomo Ghezzi, da Lamone, in Cadempino, presidente; Alessandro Ghezzi, da Lamone, in Lugano, vice-presidente, tutti e due con diritto di firma individuale.

15. Juni 1972.

**Società finanziaria Belifia SA**, in Bellinzona (FUSC del 5.10.1967, N° 233, p. 3306). Con verbale notarile autentico della sua assemblea generale del 19 maggio 1972, la società ha deciso il suo scioglimento. Essa non sussiste più che per la sua liquidazione che sarà operata sotto la ragione sociale: Società finanziaria Belifia SA in liquidazione da Guglielmo Bianchi, già amministratore unico, che viene designato liquidatore con firma individuale. Indirizzo della società in liquidazione: c/o Società Bancaria Ticinese, Piazza Collegiata, Bellinzona.

15. Juni 1972.

**Unione di Banche Svizzere (UBS), Succursale di Bellinzona**, in Bellinzona (FUSC del 23.2.1972, N° 45, p. 478), società anonima con sede principale a Zurigo. La firma di Marco Jotti, procuratore, è estinta.

15. Juni 1972.

**Delfino Piscine SA (Delphin Swimming Pools AG) (Delphin Swimming Pools Ltd)**, in Bellinzona (FUSC del 26.6.1970, N° 146, p. 1473). Marcel Möckli, Urs W. Woodtli, Bruno Campana, tutti membri, non fanno più parte del consiglio d'amministrazione e i loro poteri sono estinti. Ercole Bassi, da Cimadara, in Viganello, precedentemente presidente, è ora amministratore unico con firma individuale.

15. Juni 1972.

**Berner Curzio**, in Bellinzona, esercizio di una pasticceria, ecc. (FUSC del 25.4.1955, N° 95, p. 1080). Ditta radiata ad istanza del titolare per cessione del commercio.

## Ufficio di Lugano

14. giugno 1972. Partecipazioni.

**Amfi S.A.**, in Chiasso. Società anonima con atto notarile e statuti in data 13 giugno 1972. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società con investimenti e mutui. La società potrà inoltre compiere operazioni mobiliari ed immobiliari. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 500 azioni al portatore da fr. 100 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Gli azionisti il cui indirizzo è noto all'amministrazione verranno informati mediante lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o 3 a 5 membri, attualmente un amministratore unico nella persona di Marco Celoria, da ed in Chiasso, con firma individuale. Recapito: c/o avv. Pierfrancesco Campagna, Via Motta 18.

14. giugno 1972. Partecipazioni.

**Pirgi S.A.**, in Chiasso, la partecipazione finanziaria ad altre società (FUSC del 24.6.1971, N° 144, p. 1563). Con decisione assembleare del 13 giugno 1972 la società ha aumentato il suo capitale sociale da fr. 50 000 a fr. 600 000 mediante emissione di 550 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Attualmente il capitale sociale è di fr. 600 000, suddiviso in 600 azioni al portatore da franchi 1000 cadauna, interamente liberate. Gli statuti sono

sociali da fr. 50 000 a fr. 450 000, mediante l'emissione di 800 nuove azioni al portatore da fr. 500 cadauna, liberate al 20% (fr. 80 000). Lo statuto è stato modificato di conseguenza. Il capitale sociale è ora di fr. 450 000, diviso in 900 azioni al portatore da fr. 500 cadauna, liberato nella misura di fr. 100 000.

14. giugno 1972. Partecipazione, ecc.

**Tahoma Holding S.A.**, in Lugano, partecipazione a imprese commerciali, ecc. (FUSC del 12.5.1970, N° 108, p. 1088). Elmo Gandolfi, già presidente, e Carlo Induni, già segretario, dimissionari, non fanno più parte del consiglio d'amministrazione e le loro firme sono estinte. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Giovanni Boverat, da Fiaugères e Besençon FR, in Lugano. Victor Ron, già vice-presidente, è ora direttore con firma individuale. Nuovo recapito: via Pretorio 1, c/o l'amministratore unico avv. Giovanni Boverat.

14. giugno 1972. Albergo, ecc.

**Huhn Giorgio**, precedentemente a Paradiso, esercizio dell'albergo Eden, ecc. (FUSC del 25.11.1952, N° 277, p. 2874). La sede della ditta viene trasferita a Palazzo 110, nuovo domicilio del titolare, e il genere di commercio viene modificato in: esercizio dell'Albergo Lugano-Dante, a Lugano, consulenza in campo alberghiero e partecipazione alla gestione e amministrazione di esercizi pubblici in Svizzera e all'estero. Piazza della Comunità, presso Finamco S.A.

14. giugno 1972. Caffè, ecc.

**Caffè Bel Monte S.A.**, in Lugano, la torrefazione del caffè, ecc. (FUSC del 5.7.1966, N° 154, p. 2159). Il capitale sociale di fr. 50 000 è ora interamente liberato. Eugenio Lendi, già presidente, deceduto, e Sergio Brugnoli, dimissionario, non sono più membri del consiglio d'amministrazione. La firma del presidente è estinta. Mario Fumagalli, già vice-presidente, è ora amministratore unico con firma individuale.

14. giugno 1972. Semi oleosi, ecc.

**Oleificio Sabo**, in Lugano, lavorazione e vendita di semi oleosi, ecc. società anonima (FUSC dell'11.12.1959, N° 289, p. 3430). La firma di Ermidio Forelli, già procuratore, è estinta. Giancarlo Bordoni, da Sembrancher VS, in Viganello, è stato nominato direttore con firma individuale.

14. giugno 1972. Fuvnia, ecc.

**Fuvnia Brusino-Arsizio/Serpiano S.A.**, in Brusino-Arsizio (FUSC del 27.5.1970, N° 120, p. 1212). Nuovo indirizzo degli uffici a Chiasso: via Livio 5, c/o Fiam S.A.

15. giugno 1972.

**3 S Società Immobiliare e di costruzione S.A. (3 S Immobiliare e Baugesellschaft A.G.)**, in Lugano (FUSC del 23.2.1972, N° 45, p. 478). Con verbali notarili delle assemblee generali straordinarie del 2 e 12 giugno 1972 la società ha deciso di modificare la ragione sociale in: 3 S Società Immobiliare e di Costruzione S.A. Lo statuto è stato modificato di conseguenza, come pure su altri punti non soggetti a pubblicazione. Il consiglio di amministrazione è ora composto da: Max Lenzi, già amministratore unico, ora presidente, e Pierfrancesco Ferrari, ora in Breganzona, già direttore, ora vice-presidente e amministratore delegato, entrambi con firma individuale.

15. giugno 1972. Immobili, ecc.

**Fonteblanda S.A.**, in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 13 giugno 1972. Scopo: la compra e vendita di immobili, l'amministrazione, la gerenza e la costruzione di stabili in Svizzera ed all'estero, l'esplicazione di transazioni commerciali in genere e la partecipazione a società similari. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri, attualmente un'amministratrice unica con firma individuale che è: Verena Gottardi, da Caslano, in Gentilino. Recapito: Corso Elvezio 10, c/o Fidercom S.A.

15. giugno 1972. Consulenza; immobili.

**Plabefina A.G. (Plabefina S.A.)**, in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 13 giugno 1972. Scopo: la progettazione, la consulenza ed il finanziamento di abitazioni e costruzioni a scopo industriale e commerciale e la direzione dei lavori. La società si propone altresì la compra-vendita, l'amministrazione di fondi e condomini. Essa potrà ad imprese similari. E ciò tanto in Svizzera quanto all'estero. Capitale: fr. 100 000, diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni e convocazioni agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri, attualmente un amministratore unico con firma individuale che è: René Lins, da Griesenberg TG, in Zurigo. Recapito: Via P. Lucchini 4, c/o avv. Davide Enderlin.

15. giugno 1972. Immobili, ecc.

**Adela S.A.**, in Lugano, la gestione di beni immobili, ecc. (FUSC del 25.5.1972, N° 120, p. 1337). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 14 giugno 1972 la società ha deciso di modificare la ragione sociale in: Clusona S.A. Lo statuto è stato modificato di conseguenza.

15. giugno 1972. Immobili, ecc.

**Aqualago S.A.**, in Viganello, la compra e la vendita di immobili, ecc. (FUSC del 7.6.1971, N° 129, p. 1387). Terry Nippenen, dimissionario, non è più amministratore unico e la sua firma è estinta. Nuova amministratrice unica con firma individuale è: Ruth Calonder, da Ilanz GR, in Aldesago di Lugano.

15. giugno 1972. Operazioni di transito, ecc.

**Teleradio electronic S.A.**, in Lugano, operazioni di transito, ecc. (FUSC del 7.5.1971, N° 105, p. 1099). Enrico Canepa, dimissionario, non è più amministratore unico e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Margherita Cattaneo nata de Marchi, da Carona, in Gentilino.

15. giugno 1972. Immobili, ecc.

**Hario Immobiliare S.A.**, in Cureglia. Società anonima con atto notarile e statuto del 5 giugno 1972. Scopo: l'acquisto, la vendita, il commercio di beni immobili in Svizzera e all'estero, il finanziamento di tali operazioni immobiliari e la partecipazione a società similari. Essa ha pure lo scopo di svolgere attività di imprenditore generale nella costruzione edilizia e la progettazione. Capitale: fr. 150 000, diviso in 150 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri, attualmente un amministratore unico con firma individuale che è: Paul Schwarz, da Regensdorf, in Cureglia. Recapito: c/o Paul Schwarz.

## Distretto di Mendrisio

15. giugno 1972.

**Società cooperativa di consumo di Massongex et environs**, a Massongex (FOSCO del 3.9.1956, p. 2239). Edouard Rappaz, est dimissionario; Marcel Gollut, est decédé; leurs signatures sont radiées. André Michaud, jusqu'ici secrétaire, est président. Joseph Daves, de et à Massongex, jusqu'ici membre, est vice-président. Est entré dans le conseil comme secrétaire Edmond Barman, de et à Massongex. La société est engagée par les signatures collectives à deux des président, vice-président et secrétaire.

15. giugno 1972.

**Société coopérative de consommation de Massongex et environs**, a Massongex (FOSCO del 3.9.1956, p. 2239). Edouard Rappaz, est dimissionnaire; Marcel Gollut, est décédé; leurs signatures sont radiées. André Michaud, jusqu'ici secrétaire, est président. Joseph Daves, de et à Massongex, jusqu'ici membre, est vice-président. Est entré dans le conseil comme secrétaire Edmond Barman, de et à Massongex. La société est engagée par les signatures collectives à deux des président, vice-président et secrétaire.

stati modificati di conseguenza. Marco Celoria, dimissionario, non è più amministratore unico; la sua firma è estinta. In sua vece è stato nominato Candido Balzaretto, da ed in Pedrate, con firma individuale.

14. giugno 1972. Prodotti tessili.

**Hano - Nova S.A.**, in Novazzano, fabbricazione, lavorazione di prodotti tessili, ecc. (FUSC del 21.7.1971, N° 167, p. 1811). Con decisione assembleare del 13 giugno 1972 la società ha aumentato il suo capitale sociale da fr. 500 000 a fr. 1 000 000 mediante emissione di 1000 azioni nominative da fr. 500 cadauna, interamente liberate per compensazione ex crediti di pari importo. Attualmente il capitale sociale è di fr. 1 000 000, suddiviso in 2000 azioni nominative da fr. 500 cadauna, interamente liberate. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza.

14. giugno 1972. Partecipazioni.

**Donala S.A.**, in Chiasso, la partecipazione finanziaria ad altre società (FUSC del 2.7.1971, N° 151, p. 1641). Con decisione assembleare del 13 giugno 1972 la società ha aumentato il suo capitale sociale da fr. 300 000 a fr. 600 000 mediante emissione di 300 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Attualmente il capitale sociale è di fr. 600 000, suddiviso in 600 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza. Marco Celoria, dimissionario, non è più amministratore unico; la sua firma è estinta. In sua sostituzione è stato nominato Candido Balzaretto, da ed in Pedrate, con firma individuale.

15. giugno 1972. Parimenti, rivestimenti.

**Bertoni Bruno**, in Ligornetto, posa piastrelle, rivestimento mosaici, linoleum e simili (FUSC del 4.4.1962, N° 79, p. 1006). La ditta ha modificato il suo genere di commercio come segue: posa pavimenti e rivestimenti di ogni genere.

## Waadt - Vaud - Vaud

## Bureau de Château-d'Oex (district du Pays-d'Enhaut)

15. giugno 1972.

**Confédération des eaux des Joëurs**, a Flendruz/Rougemont (FOSCO del 6.5.1968, N° 105, p. 967), société coopérative. Le comité de direction est actuellement composé de Roland Yersin, président, de Rougemont, a Flendruz; Philippe Lenoir, secrétaire-caissier (inscrit); Jean-Jacques Praderwand, de Corcelles près Payerne, a Payerne. Louis Schwitzgubel et Emile Bédard ont démissionné; leurs signatures sont radiées. La société est engagée par la signature collective de deux membres du comité.

## Bureau de Cully

15. giugno 1972.

**Menuiserie. Argenta et Mersi**, a Arancière/Villetta. Michel Mersi, de nationalité italienne, a Grandvaux, et Paul Argenta, de Lutry, a Lausanne, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif qui a commencé le 1<sup>er</sup> septembre 1971. Exploitation d'une menuiserie-ébénisterie. Signature collective à deux des associés. Bureau: chez Michel Mersi, La Vignerelle, Grandvaux.

## Bureau de Rolle

15. giugno 1972.

**Produits en ciment. Cornaz et Fils S.A.**, a Allaman, produits en ciment (FOSCO del 19.5.1972, p. 1288). Le président Alfred Cornaz (inscrit) est nommé directeur et l'administrateur Henri Cornaz (inscrit) est nommé vice-président. Ils continuent d'engager la société par leur signature individuelle.

## Bureau de Vevey

14. giugno 1972.

**Panneaux de bois. Lehlo Jakob Lehmann Staufen**, précédemment à Staufen AG (FOSCO del 9.2.1971, p. 316), commerce de panneaux de bois de toutes sortes. Le titulaire Jakob Lehmann, de Langnau dans l'Emmental, a transféré le siège de son entreprise à Vevey, rue du Théâtre 3, et son domicile personnel à Lenzburg AG. Raison de commerce actuelle: Lehlo Jakob Lehmann. Commerce de panneaux de bois.

14. giugno 1972. Partecipazioni.

**Nestlé Alimentana S.A.**, a Vevey; participations, etc. (FOSCO del 7.2.1972, p. 326). Alfred Keller, de Andelfingen ZH, à Corseaux, est directeur, signant individuellement. Klaus Schnyder est sous-directeur avec signature collective à deux; sa proconation est radiée. Le directeur adjoint Rom Ermann, de nationalité australienne, est domicilié actuellement à Cully. Autres changements de domicile: Hermann Haenisch, à Montpreveyres; Mogens Erik Hansen, à Lausanne; Robert Raeber, à Blonay; Arthur Efinger, à Saint-Légier-la-Chiésaz.

14. giugno 1972. Immeubles.

**S.I. Idepro S.A.**, a Montreux (FOSCO del 16.3.1972, p. 684); immeubles. Le capital social de fr. 100 000, jusqu'ici libéré à concurrence de fr. 20 000, est actuellement entièrement libéré en espèces.

14. giugno 1972. Horlogerie.

**Paul Hafner & Cie**, a Montreux, société en commandite (FOSCO del 9.4.1968, p. 811), horlogerie. La société est dissoute dès le 31 décembre 1971 par suite de reprise de l'actif et du passif par la société anonyme «Fabrique d'horlogerie Hafner S.A.» ci-près inscrite à Montreux. La liquidation étant terminée, la raison est radiée.

14. giugno 1972.

**Fabrique d'horlogerie Hafner S.A. (Uhrenfabrik Hafner A.G.) (Hafner Watch Ltd)**, a Montreux. Nouvelle société anonyme. Acte constitutif et statuts du 21 juillet 1972. But: Fabrication, représentation et commerce de montres et bijouterie. Participations à toutes entreprises en Suisse et à l'étranger. Reprise: actif et passif de la société en commandite «Paul Hafner & Cie», à Montreux, radiée. Apport de ces éléments, selon bilan au 31 décembre 1971 comportant un actif de fr. 989 813.34 et un passif de fr. 812 197.48, soit un actif net de fr. 177 615.86, accepté pour ce prix contre remise à Hugo Hafner de 25 actions entièrement libérées de fr. 1000, et à Paul Hafner de 148 actions entièrement libérées de fr. 1000, et constitution d'une créance de fr. 4615.86 en faveur de cet apporteur. La société est mise en subrogée dans tous les droits et obligations de la société avec effet au 1<sup>er</sup> janvier 1972. 75 actions de fr. 1000, représentant fr. 75 000, sont libérées partiellement par une créance de Hugo Hafner de fr. 95 000 contre la société. Capital social: fr. 250 000, divisé en 250 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Publications: FOSCO. Assemblée générale convoquée par lettre recommandée. Administration: conseil d'un ou de plusieurs membres. Armin Rawlyker, de Brügg BE, à Bienne, est président; Paul Hafner, de Holderbank SO à Montreux, est vice-président; Alfred Gigandet, des Geneveys BE, à Montreux, est secrétaire. Signature individuelle de chaque administrateur. Le vice-président Paul Hafner est en outre directeur. Bureau: rue de la Paix 11.

## Wallis - Valais - Vallesse

## Bureau de St-Maurice

15. giugno 1972.

**Société coopérative de consommation de Massongex et environs**, a Massongex (FOSCO del 3.9.1956, p. 2239). Edouard Rappaz, est dimissionnaire; Marcel Gollut, est décédé; leurs signatures sont radiées. André Michaud, jusqu'ici secrétaire, est président. Joseph Daves, de et à Massongex, jusqu'ici membre, est vice-président. Est entré dans le conseil comme secrétaire Edmond Barman, de et à Massongex. La société est engagée par les signatures collectives à deux des président, vice-président et secrétaire.

## Bureau de Sion

14 juin 1972. Immeubles.  
S.I. Les Beaux Mèlèzes S.A., à Sierre, immeubles (FOSC du 19. 7. 1965, No 165, p. 2271). Jean-Paul Meyer, administrateur unique, a démissionné; sa signature est radiée. Arnaldo Corvasce, de Chalais, à Vercorin/Chalais, a été nommé administrateur unique avec signature sociale individuelle.

14 juin 1972.  
Le City Sion SA en liquidation, à Sion, immeubles (FOSC du 20. 3. 1969, No 66, p. 623). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

14 juin 1972.  
Remontées Mécaniques de Grimentz S.A., à Grimentz (FOSC du 6. 2. 1970, No 30, p. 282). Les administrateurs: André Rouvinez, président; Urbain Kittel, membre et William de Rham, ne font plus partie du conseil d'administration; leurs signatures sont radiées. Les signataires des administrateurs: Fernand Dominici, Carlos Piaget, Vital Vouardoux et Lucien Epiny sont radiés. Conseil d'administration actuel: François Rey, de Villars, à Sierre, président; Fernand Dominici, vice-président (inscrit); René Rouvinez, de et à Grimentz, secrétaire; Hermann Salamin, r. membre (inscrit), devient caissier; Carlos Piaget, membre (inscrit); Vital Vouardoux, membre (inscrit); Firmin Salamin, de et à Grimentz, membre; Lucien Epiny, membre (inscrit); Michel Héritier, de Savisè, à Sion, membre. La société est engagée par la signature collective à deux du président, du secrétaire et du caissier.

15 juin 1972.  
Billieux et Cie, Grands Chantiers SA, succursale de Sierre, génie civil (FOSC du 31. 3. 1964, p. 997), société anonyme avec siège principal à Martigny. Signature collective à deux pour l'ensemble de l'établissement est conférée à Gaston Bruttin, de Nax, à Martigny, fondé de pouvoirs.

15 juin 1972. Maçonnerie.  
Gérard Bétrisey et Cie, à Lens, maçonnerie et génie civil (FOSC du 22. 3. 1971, No 67, p. 668). L'associé, Serge Lamon, s'est retiré de la société à partir du 31 mars 1972.

15 juin 1972. Snack-bar.  
Snack City S.A. en liquidation, à Sion, exploitation d'un snack-bar (FOSC du 19. 4. 1971, No 89, p. 913). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

15 juin 1972. Meubles.  
Widmann Frères, à Sion, fabrique de meubles (FOSC du 3. 2. 1948, No 27, p. 344), société en nom collectif. La société est dissoute depuis 1959, par suite de décès de l'associé Charles Widmann. La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

## Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel

## Bureau de La Chaux-de-Fonds

15 juin 1972.  
Caisse de Crédit Mutuel de La Sagne, à La Sagne NE, société coopérative (FOSC du 14. 6. 1971, No 135, p. 1457). Par suite de démission, Charles Robert, n'est plus secrétaire du comité de direction. Sa signature est radiée. Pour le remplacer a été nommé Maurice Robert, du Locle et Les Ponts-de-Martel, à La Sagne NE, avec signature collective à deux.

## Genf - Genève - Ginevra

13 juin 1972.  
Intergéances SA, à Lausanne (FOSC du 11. 1. 1971, p. 63). Nouveau siège: Genève. Statuts originaires du 8 décembre 1970, modifiés le 2 juin 1972. But: gestion, administration, location, exploitation et, généralement, mise en valeur de propriétés immobilières; achat, construction et aliénation de tout ou partie des immeubles par voie de vente, échange ou apports en sociétés d'appartements et garages. Le capital de fr. 50 000 est maintenant entièrement versé. Capital porté de fr. 50 000 à fr. 100 000 par l'émission de 100 actions de fr. 500, au porteur. Capital: fr. 100 000, entièrement versé, divisé en 200 actions de fr. 500, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres; Constantin Zannidakis, de et à Genève, est administrateur unique (nouveau) avec signature individuelle. Bernard Knöbl et Claude Borgognon ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Adresse: 16, chemin de la Chevillarde, chez Constantin Zannidakis. Siège administratif: Chêne-Bougeries, 89-93, route de Chêne.

14 juin 1972. Droguerie.  
Eric Gerber, à Genève, droguerie (FOSC du 7. 7. 1964, p. 2092). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

14 juin 1972. Tabacs.  
Georges Goldschmidt, à Genève, débit de tabacs, etc. (FOSC du 28. 11. 1963, p. 3387). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

14 juin 1972. Boulangerie.  
W. Ramseier, à Carouge, boulangerie, etc. (FOSC du 28. 8. 1967, p. 2870). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

14 juin 1972.  
«Lumistyle» José-Maria Carnicé, à Genève, représentation de tous articles de lustrerie, etc. (FOSC du 20. 4. 1971, p. 926). Nouvelle adresse: 1, rue François-Ruchon.

14 juin 1972. Gypserie.  
Jean et Marcel Righi et Cie, à Genève, entreprise de gypserie, etc. société en commandite (FOSC du 11. 9. 1958, p. 2443). Nouvelle adresse: 20 bis, avenue Eugène Pittard.

14 juin 1972.  
Chauffage-Assistance SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 5 juin 1972. But: surveillance et entretien général de chaufferies; dépannage de brûleurs à mazout et tous systèmes de chauffage; représentation de matériel de chauffage. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres; Pierre Babel, de et à Yverry, président, et Paul Cramer, de Genève, à Jussy, secrétaire, lesquels signent individuellement. Adresse: 11, rue de Cornavin.

14 juin 1972.  
Interleasing immobilier SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 2 juin 1972. But: achat, vente, location et leasing de tous biens immobiliers et biens mobiliers s'y rattachant, acquis ou loués par la société; participation à toute entreprise immobilière, société commerciale, groupement ou association de même objet ou d'objet similaire ou connexe; étude, mise en oeuvre et gestion de tous moyens de promotion immobilière, commerciale ou financière. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres; Constantin Zannidakis, de et à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 16, chemin de la Chevillarde, chez Constantin Zannidakis. Siège administratif: Chêne-Bougeries, 89-93, route de Chêne.

14 juin 1972.  
Marketing & Management SA, à Genève (FOSC du 25. 5. 1972, p. 1339). Suppression des privilèges attachés aux 30 actions A de fr. 100, nominatives, réunies et converties en 3 actions de fr. 1000, au porteur. Division et conversion des 25 actions B de fr. 3000, nomina-

tives, en 75 actions de fr. 1000, au porteur. Capital: fr. 78 000, entièrement versé, divisé en 78 actions de fr. 1000, au porteur. Nouveaux statuts du 1<sup>er</sup> juin 1972.

14 juin 1972.  
Onnium Immobilier Chrysalis Bay SA, à Chêne-Bougeries (FOSC du 13. 6. 1972, p. 1526). Le capital de fr. 50 000 est maintenant entièrement versé. Statuts modifiés le 2 juin 1972.

14 juin 1972. Matières premières.  
Promotex SA, à Genève, matières premières, marchandises de toute nature, etc. (FOSC du 10. 11. 1967, p. 3722). Capital porté de fr. 10 000 000 à fr. 50 000 000 par l'émission de 8000 actions de fr. 5000, au porteur. Capital: fr. 50 000 000, entièrement versé, divisé en 10 000 actions de fr. 5000, au porteur. Statuts modifiés le 12 juin 1972. Administration: Edmond de Rothschild, de France; à Pregny-Chambésy, président, Joseph Kowalski, délégué, jusque ici président, nommé vice-président; Pierre Sciclouloff, secrétaire; Manuel Dami, Jean-Pierre Halbron, Victor Sasso et Jean Broillet, de Genève, à Chêne-Bougeries. Signature: individuelle de Joseph Kowalski ou collective à deux des autres administrateurs.

14 juin 1972.  
STCS, Société technique de contrôle et de surveillance SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 2 juin 1972. But: direction, contrôle technique et surveillance générale de tous chantiers de construction, tant dans le domaine immobilier, qu'industriel et commercial. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres; Constantin Zannidakis, de et à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 16, chemin de la Chevillarde, chez Constantin Zannidakis. Siège administratif: Chêne-Bougeries, 89-93, route de Chêne.

14 juin 1972. Brevets.  
Unisplay SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 8 juin 1972. But: acquisition, vente, administration et exploitation de brevets, modèles, marques, know-how et autres droits de la propriété intellectuelle ainsi que remise de licences sur ces droits; assistance technique aux sociétés associées et aux bénéficiaires de licences; achat, vente et administration de participations à des entreprises industrielles, financières, commerciales ou autres. Capital: fr. 50 000, versé à concurrence de fr. 20 000, divisé en 500 actions de fr. 100, nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres; Jean-Paul Aeschmann, de Litzelfliih BE, à Collonge-Bellerive, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 25, Grand'Rue, chez Lenz, Schluep, Briner et de Coulan, avocats.

15 juin 1972. Immeubles.  
SI Acsis, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 31 mai 1972. But: achat, vente, construction, exploitation et location de tous immeubles. Capital: fr. 200 000, entièrement versé, divisé en 200 actions de fr. 1000, au porteur. Reprise de biens envisagée: parcelle 847 de Carouge, avec bâtiments, et copropriété de la parcelle 686, pour fr. 1 125 000. Organe de publicité: FOSC. Administration: d'un ou de plusieurs membres; Walter Schaub, de Diepfingen BL, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 22, rue de Candolle, chez Walter Schaub.

## Abhanden gekommene Werttitel

## Titres disparus - Titoli smarriti

## Auffufe - Sommations - Diffida

Es werden vermisst:  
Sparheft Nr. 53.270 der Luzerner Kantonalbank, Luzern, haltend Fr. 2102.20 per 21. Mai 1971.

Sparheft Nr. 20.374 der Luzerner Kantonalbank, Willisau, haltend Fr. 50 000.- per 16. August 1971.

Sparheft Nr. 4.175 der Luzerner Kantonalbank, Sursee, haltend Fr. 6730.10 per 31. Dezember 1971.

Sparheft Nr. 5.604 der Luzerner Kantonalbank, Sursee, haltend Fr. 7188.10 per 31. Dezember 1971.

Sparheft Nr. 8.973 der Luzerner Kantonalbank, Reiden, haltend Fr. 7725.85 per 10. Februar 1971.

Fr. 5000.- 4/4 % Kassenobligation Luzerner Kantonalbank Nr. 92692, ang. 17. September 1966, fällig 17. September 1971, mit Jahrescoupons pro 1967 bis 1971.

Fr. 1000.- 4/4 % Kassenobligation Luzerner Kantonalbank Nr. 904678, ang. 16. Februar 1972, fällig 16. Februar 1977, mit Jahrescoupons pro 1973 bis 1977.

Die allfälligen Inhaber dieser Titel werden aufgefordert, diese innerhalb von sechs Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (701<sup>b</sup>)

6000 Luzern, den 21. Juni 1972  
Amtsgerichtspräsident I  
Luzern-Stadt:  
Dr. W. Fischler

## Vermisst werden:

1. Eine Altgült für Fr. 393.-, haftend auf Heimwesen Stockenmatt, Schwendi, Grundbuch Sarnen, Bl. 183 E; Gültprotokoll VI, Nr. 154, fol. 326, errichtet den 9. Mai 1862; Grundeigentümerin: Gesellschaft für Wohnungsbau GEWO AG, Luzern.

2. Eine Altgült für Fr. 64.50, haftend auf Grundstück Bl. 58, Bd. B, Grundbuch Sarnen (Behausung Garten, Keller, Speicher und Stall in Kägiswil); Gültprotokoll Bd. II Nr. 58, fol. 146; Grundeigentümerin: Armenverwaltung Sarnen.

3. Eine Altgült für Fr. 169.29, haftend auf Heimwesen Rüti, Schwendi, Bd. F, Blatt 152, Grundbuch Sarnen, errichtet am 14. April 1800; Gültprotokoll Bd. VI Nr. 133, fol. 280; Grundeigentümerin: Erbgemeinschaft des Josef Britschgi-von Ah sel.

4. Eine Altgült für Fr. 759.62, haftend auf Heimwesen Unterrüti, Ramersberg, Bd. C, Blatt 100, Grundbuch Sarnen, errichtet am 30. Oktober 1796; Gültprotokoll Bd. III Nr. 81, fol. 163; Grundeigentümerin: Hans von Rotz-Kisler, Ramersberg.

5. Eine Altgült für Fr. 530.-, haftend auf Heimwesen Brand, Schwendi, Bd. E, Blatt 40, Grundbuch Sarnen, errichtet am 17. Februar 1877; Gültprotokoll Bd. V Nr. 38, fol. 77; Grundeigentümer: Walter Burch-Burch, Brand, Schwendi.

6. Altgült für Fr. 642.86, haftend auf Heimwesen Sommerweid, Sachseln, Bd. C, Blatt 227, Grundbuch Sachseln, errichtet am 11. Juni 1718; Gültprotokoll Bd. II Nr. 347, fol. 535; Grundeigentümer: Bernhard Rohrer-Omlin, Unterhang, Sachseln.

Die Inhaber der obgenannten Wertpapiere werden aufgefordert, diese innert Jahresfrist dem Unterzeichneten vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung erfolgt. (705<sup>a</sup>)

6060 Sarnen, den 22. Juni 1972  
Kantonsgerichtspräsidium Obwalden

## Es wird vermisst:

Eigentümerschuldbrief vom 12. April 1960 von Fr. 30 000.-, haftend im 3. Rang auf GB Murgenthal Nr. 501, Plan 24, Parzelle Nr. 498, lautend auf Rudolf Latsch-Demuth, Murgenthal.

An den allfälligen Inhaber dieses Schuldbriefes ergeht hiermit die öffentliche Aufforderung, diesen binnen eines Jahres, d. h. bis am 27. Juni 1973, dem Bezirksgericht Zofingen vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (703<sup>b</sup>)

4800 Zofingen, den 22. Juni 1972  
Bezirksgericht Zofingen

Die II. Zivilkammer des Obergerichtes des Kantons Zürich hat den Auf-  
ruf der folgenden vermissten Urkunden bewilligt:

2 Inhaber-Obligationen A/S Ardal og Sunddal Verk, Oslo, 6 1/4 % Anleihe 1971-86, zu je Fr. 5000.- nom., Nrn. 29158/59, mit Jahrescoupons per 15. November 1972 & ff.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunden Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen sechs Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würden die Urkunden als kraftlos erklärt. (706<sup>b</sup>)

8000 Zürich, den 21. Juni 1972  
Bezirksgerichtskanzlei Zürich  
7. Abteilung

Il pretore della giurisdizione di Mendrisio-sud, in Mendrisio, in relazione all'istanza 13 giugno 1972 dell'Unione di Banche svizzere in Chiasio; visti l'art. 981 CO; l'art. 2 No 5 LAC, diffida:

lo sconosciuto detentore del libretto di deposito al portatore no 95.710, dell'Unione di Banche svizzere in Chiasio, emesso il 30 giugno 1967, andato smarrito, di volerlo produrre a questa pretura entro il termine di sei mesi dalla prima pubblicazione, sotto comminatoria dell'ammortamento. (702<sup>b</sup>)

6850 Mendrisio, 20 giugno 1972  
Il pretore: avv. Flavio Cometta

## Kraftloserklärungen

## Annulations - Annullamenti

La pretura della giurisdizione di Mendrisio-nord avvisa che con decreto 22 giugno 1972 ha dichiarato ammortizzato il libretto di deposito al portatore No. 87987 dell'Unione di Banche Svizzere, agenzia di Mendrisio, emesso il 4 giugno 1965. (704)

Mendrisio, di 22 giugno 1972  
Il pretore: avv. E. Bernasconi

## Andere gesetzliche Publikationen

## Autres publications légales

## Altre pubblicazioni legali

## Interva AG, Chur

## Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

## Erste Veröffentlichung

Anlässlich ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 23. Juni 1972 hat die Gesellschaft Tela AG, mit Sitz in Chur, beschlossen, die Aktiven und Passiven der Gesellschaft Interva AG, mit Sitz in Chur, durch Fusion zu übernehmen. Durch diese Fusion ist die Interva AG aufgelöst.

Die Fusion ist rückwirkend auf den 31. Dezember 1971 erfolgt. Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft, welche dem Schuldnerwechsel nicht zustimmen, werden hiermit aufgefordert, innert Monatsfrist nach der dritten Publikation ihre Forderung zwecks Befriedigung oder Sicherstellung derselben bei der Verwaltung der Tela AG in Chur, anzumelden. (A311<sup>b</sup>)

7000 Chur, den 23. Juni 1972  
Tela AG

## Marley AG in Liquidation, Olten

## Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

## Erste Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat in ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 2. Juni 1972 ihre Auflösung und Liquidation beschlossen. Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit gemäss Art. 742 OR aufgefordert, ihre Forderungen oder andern Ansprüche unverzüglich am Sitze der Gesellschaft anzumelden. (A312<sup>b</sup>)

4600 Olten, den 27. Juni 1972  
Marley AG in Liquidation

## Rechnungsruf und öffentliches Inventar

In Erbschaftssache des am 15. Februar 1972 verstorbenen Stoll-Heer Leo Alfred, geboren 12. Oktober 1903, Bäckermeister, von Pfeffikon und Richenthal, wohnhaft in Richenthal Dorf.

Die Gläubiger und Schuldner dieses Erblassers, einschliesslich allfällige Bürgschaftsgläubiger, werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche und Schulden bis und mit 26. Juli 1972 bei der Kanzlei der Teilungsbehörde Richenthal LU anzumelden.

Den Gläubigern des Erblassers, die die Anmeldung ihrer Forderung versäumen, sind die Erben weder persönlich noch mit der Erbschaft haftbar (Art. 580 u. ff. 590 und 591 ZGB und § 75 und ff. des kantonalen Einführungsgesetzes). (A313)

6263 Richenthal, den 27. Juni 1972  
Teilungsbehörde Richenthal

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum  
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle  
Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken Marques Marche

Eintragungen Enregistrements

257996. Hinterlegungsdatum: 7. März 1972, 6 Uhr.  
Chocoladefabriken Lindt & Sprüngli Aktiengesellschaft, Kilchberg  
(Zürich). — Fabrikation.

Schokolade schweizerischer Herkunft mit ganzen Haselnüssen.  
(Int. Kl. 30)



257997. Hinterlegungsdatum: 7. März 1972, 6 Uhr.  
Chocoladefabriken Lindt & Sprüngli Aktiengesellschaft, Kilchberg  
(Zürich). — Fabrikation.

Milchschokolade mit flüssigem Williams-Birnenbrand. (Int. Kl. 30)



257998. Hinterlegungsdatum: 8. März 1972, 17 Uhr.  
Innenarchitekten-Team Walter Müller AG, Utoquai 55, Zürich 8. —  
Fabrikation und Handel.

Möbel (auch Einbaumöbel) und Einrichtungsgegenstände für Büro-,  
Wohn-, Hotel- und Haushaltbedarf, insbesondere Schränke, Regale,  
Tische, Sitzmöbel, Betten, Bettwaren, Garderoben, Raunteilele-  
mente, Anbauwände, Wandelemente, Wand-, Boden- und Deckenle-  
läge, Leuchtkörper. (Int. Kl. 6, 11, 19, 20, 24, 27)



257999. Hinterlegungsdatum: 8. März 1972, 17 Uhr.  
Innenarchitekten-Team Walter Müller AG, Utoquai 55, Zürich 8. —  
Fabrikation und Handel.

Möbel (auch Einbaumöbel) und Einrichtungsgegenstände für Büro-,  
Wohn-, Hotel- und Haushaltbedarf, insbesondere Schränke, Regale,  
Tische, Sitzmöbel, Betten, Bettwaren, Garderoben, Raunteilele-  
mente, Anbauwände, Wandelemente, Wand-, Boden- und Deckenle-  
läge, Leuchtkörper. (Int. Kl. 6, 11, 19, 20, 24, 27)



258000. Hinterlegungsdatum: 9. März 1972, 18 Uhr.  
Reismühle Brunnen AG, Industriestrasse 1, Brunnen (Schwyz). —  
Fabrikation und Handel.

Reis und Reisnebenprodukte, Präparate jeglicher Art aus Reis und  
Reisnebenprodukten. (Int. Kl. 30)



258001. Date de dépôt: 10 mars 1972, 10 h.  
Paul de Allegri, 14, route de Bussigny, Crissier (Vaud). — Fabrication  
et commerce.

Produits chimiques destinés à l'industrie; préservatifs contre la  
rouille; fournitures industrielles, à savoir ferme-portes automatiques,  
gants en peau, PVC, néoprène ou tissu. (Cl. int. 1, 2, 6, 10, 21, 25)



258002. Date de dépôt: 10 mars 1972, 20 h.  
Pascal Rod, Les Esserts, Mollie-Margot (Vaud). — Commerce.

Torchons à nettoyer et produits de nettoyage. (Cl. int. 3, 21)

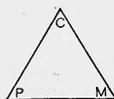
putznett



Punzone: N° 7083.

258004. Hinterlegungsdatum: 28. Januar 1972, 14 Uhr.  
Carl Paul Mathias, Hauptstrasse 263, Idar-Oberstein 1 (Bundesrepu-  
blik Deutschland). — Fabrikation und Handel.

Fingerringe aus Silber. (Int. Kl. 14)



Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 7090.

258005. Date del deposito: 10 marzo 1972, ore 18.  
Società Anonima Fratelli Branca di Chiasso, Chiasso (Ticino). — Fab-  
bricazione e commercio. — Rinnovo con limitazione dell'indicazione  
dei prodotti del marchio N° 141478. La durata della protezione risul-  
tante dal rinnovo comincia il 10 marzo 1972.

Fernet di origine svizzera. (Cl. int. 33)



Il marchio è eseguito in giallo, bianco e nero.

258006. Date del deposito: 10 marzo 1972, ore 18.  
Società Anonima Fratelli Branca di Chiasso, Chiasso (Ticino). — Fab-  
bricazione e commercio. — Rinnovo del marchio N° 141479. La  
durata della protezione risultante dal rinnovo comincia il  
10 marzo 1972.

Fernet. (Cl. int. 33)



258007. Date del deposito: 10 marzo 1972, ore 18.  
Società Anonima Fratelli Branca di Chiasso, Chiasso (Ticino). — Fab-  
bricazione e commercio. — Rinnovo del marchio N° 141486. La  
durata della protezione risultante dal rinnovo comincia il  
10 marzo 1972.

Fernet. (Cl. int. 33)



La registrazione del marchio non si estende alla forma tridimensio-  
nale della bottiglia rappresentata.

258008. Date del deposito: 10 marzo 1972, ore 18.  
Società Anonima Fratelli Branca di Chiasso, Chiasso (Ticino). — Fab-  
bricazione e commercio. — Rinnovo del marchio N° 141489. La  
durata della protezione risultante dal rinnovo comincia il  
10 marzo 1972.

Fernet. (Cl. int. 33)



Il marchio è eseguito in giallo, bianco e nero.

258009. Date del deposito: 10 marzo 1972, ore 18.  
Società Anonima Fratelli Branca di Chiasso, Chiasso (Ticino). — Fab-  
bricazione e commercio. — Rinnovo del marchio N° 141490. La  
durata della protezione risultante dal rinnovo comincia il  
10 marzo 1972.

Fernet. (Cl. int. 33)



Il marchio è eseguito in azzurro, bianco, rosso, marrone, grigio-  
blù et giallo.

258010. Hinterlegungsdatum: 13. März 1972, 20 Uhr.  
Migros-Genossenschafts-Bund, Limmatstrasse 152, Zürich 5. —  
Fabrikation und Handel. — Erneuerung mit erweiterter Warenangabe  
der Marke Nr. 139915. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom  
25. Oktober 1971 an.

Biologische und diätetische Nahrungsmittel, Brot, Biskuits und Kuchen,  
die Weizen in irgend einer Form enthalten. (Int. Kl. 5, 30)



## Patria Schweizerische Lebensversicherungs-Gesellschaft auf Gegenseitigkeit, Basel

Aktiven		Bilanz auf 31. Dezember 1971		Passiven	
	Fr.	Fr.		Fr.	
Aktien und Anteilscheine		557 750.—	Reservefonds	10 700 000.—	
Obligationen und Pfandbriefe		201 606 692.—	Rücklagen für die künftige Gewinnverteilung	72 117 454.—	
Schuldbuchforderungen		14 849 320.—	Prämienreserve und Rentenübertrag	1 302 978 826.—	
Darlehen an Körperschaften		64 630 118.—	Prämienübertrag	44 633 826.—	
Grundpfandtitel		651 588 430.—	Rückstellungen für unerledigte Versicherungen	3 229 706.—	
Grundstücke		477 627 000.—	Rückstellungen für in Rückdeckung übernommene Versicherungen	771 038.—	
Anlagen in eigenen Immobiliengesellschaften		53 313 000.—	Uebrige technische Rückstellungen für die Lebensversicherung	4 500 000.—	
Darlehen und Vorauszahlungen auf Policen		32 667 898.—	Technische Rückstellungen für die übrigen Versicherungszweige	15 088 615.—	
Uebrige Kapitalanlagen		4 077 169.—	Rückstellungen für gutgeschriebene Gewinnanteile	14 762 720.—	
Liquide Mittel		10 915 837.—	Abrechnungsverpflichtungen aus Rückversicherungen	350 296.—	
Guthaben aus Rückversicherungen		970 125.—	Depositen und Kautionen	9 070 204.—	
Guthaben bei Agenten und Versicherungsnehmern		15 415 138.—	Prämiendepots und vorausbezahlte Prämien	13 652 475.—	
Ausstehende Zinsen und Mieten		6 482 947.—	In Depot gelassene und nicht ausbezahlte Gewinnanteile	6 995 027.—	
Stückzinsen		5 511 784.—	Uebrige Passiven	11 031 661.—	
Uebrige Aktiven		6 240 964.—	Personal-Fürsorgefonds	36 572 324.—	
		1 546 454 172.—		1 546 454 172.—	
Von den Aktiven sind als Sicherstellung, Kaution oder Pfand gebunden	1 496 081 022.—				
Basel, den 16. Juni 1972					
			Patria Schweizerische Lebensversicherungs-Gesellschaft auf Gegenseitigkeit		
			H. Steinemann		A. Pestalozzi

## Fortuna Lebens-Versicherungs-Gesellschaft, Zürich

Aktiven		Bilanz auf 31. Dezember 1971		Passiven	
	Fr.	Fr.		Fr.	
Aktien und Anteilscheine		1 149 000.—	Aktien- oder Garantiekapital	7 000 000.—	
Obligationen und Pfandbriefe		39 136 486.—	Reservefonds	7 000 000.—	
Darlehen an Körperschaften		229 700.—	Spezialreserven	2 600 000.—	
Grundpfandtitel		109 732 684.—	Rücklagen für die künftige Gewinnverteilung	5 630 000.—	
Grundstücke		33 780 000.—	Prämienreserve und Rentenübertrag	170 446 600.—	
Anlagen in eigenen Immobiliengesellschaften		10 233 703.—	Prämienübertrag	4 996 000.—	
Darlehen und Vorauszahlungen auf Policen		6 434 175.—	Rückstellungen für unerledigte Versicherungen	188 439.—	
Liquide Mittel		1 817 830.—	Technische Rückstellungen für die übrigen Versicherungszweige	700 000.—	
Guthaben bei Agenten und Versicherungsnehmern		923 564.—	Rückstellungen für gutgeschriebene Gewinnanteile	2 131 000.—	
Ausstehende Zinsen und Mieten		10 332.—	Abrechnungsverpflichtungen aus Rückversicherungen	73 633.—	
Stückzinsen		1 249 374.—	Depositen und Kautionen	50 000.—	
Uebrige Aktiven		476 576.—	Prämiendepots und vorausbezahlte Prämien	3 538 821.—	
		205 173 424.—	Uebrige Passiven	749 377.—	
Von den Aktiven sind als Sicherstellung, Kaution oder Pfand gebunden	185 806 553.—		Personal-Fürsorgefonds	5 110 583.— <sup>1)</sup>	
Zürich, den 13. Juni 1972			Vortrag auf neue Rechnung	69 554.—	
				205 173 424.—	
			Garantieverbindlichkeiten (Art. 670 OR)	1 875.—	
			<sup>1)</sup> Selbständige Rechtspersonen		
			Fortuna Lebens-Versicherungs-Gesellschaft		
			Ronner		Stauber.

Aare - Tessin  
Aktiengesellschaft für Elektrizität (Atel), Olten

Aktiven		Bilanz per 31. März 1972		Passiveu	
	Fr.	Fr.		Fr.	
Anlagen, Gebäude und Grundstücke		292 110 376.94	Grundkapital	130 000 000.—	
Anlagen im Bau		4 969 314.69	Offene Reserven	47 580 000.—	
Mobilien, Utensilien, Automobile, Zähler, Materialvorräte und unvollendete Installationen		5 647 414.18	Obligationenkapital	254 701 000.—	
Debitoren, Bankguthaben, Kasse		89 564 534.07	Vorschüsse	20 003 402.80	
Beteiligungen und langfristige Anlagebenützungsrechte, Wertschriften		124 950 577.30	Verfallene Coupons, pro rata-Obligationenzinsen	5 872 509.35	
		517 242 217.18	Kreditoren	43 481 611.99	
			Langfristige Anlagebenützungsrechte Dritter	4 671 824.60	
			Dividende und statutarische Vergütungen	10 619 012.25	
			Vortrag auf neue Rechnung	312 856.19	
				517 242 217.18	
Aufwand					
			Gewinn- und Verlustrechnung per 31. März 1972		Ertrag
Betriebskosten und Steuern		31 062 619.82	Vortrag vom Vorjahr	431 256.37	
Abschreibungen		13 441 370.10	Ergebnis des Energiegeschäftes	45 094 042.80	
Reingewinn inkl. Vortrag vom Vorjahr		9 381 868.44	Ertrag der Beteiligungen, Aktivzinsen, Diverse Einnahmen	8 360 559.19	
		53 885 858.36		53 885 858.36	

## Standard Commerz Bank AG, Luzern

Aktiven		Bilanz per 31. Dezember 1971		Passiven	
	Fr.	Fr.		Fr.	
Kassa-, Giro- und Postcheckguthaben		1 180 329.82	Bankenkreditoren auf Sicht	4 908.66	
Bankendebitoren auf Sicht		650 398.29	Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht	1 351 883.14	
Bankendebitoren auf Zeit		310 000.—	Kreditoren auf Zeit	1 224 511.50	
Wechsel		30 655.90	Depositenkonti	58 736.60	
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		544 933.78	Checks	1 428.—	
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		257 262.15	Sonstige Passiven	123 452.30	
— wovon hypothekarisch gedeckt	120 585.—		Aktienkapital	1 000 000.—	
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		1 539.—			
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		1 052.50			
Wertschriften und Beteiligungen		4 975.—			
Sonstige Aktiven		173 124.50			
Saldo der Gewinn- und Verlustrechnung		610 649.26			
		3 764 920.20			
Kautionen	18 000.—		Kautionen	18 000.—	
Aufwand					
			Gewinn- und Verlustrechnung für 1971		Ertrag
Passivzinsen		61 778.11	Aktivzinsen	88 156.41	
Kommissionen		602.20	Kommissionen	28 715.94	
Bankbehörden und Personal		260 455.25	Ertrag des Wechselportfeuillees	4 860.78	
Geschäfts- und Bürokosten		288 026.26	Ertrag der Wertschriften	7.50	
Steuern und Abgaben		287.85	Ertrag Liegenschaft	23 096.95	
Amortisationen		138 554.70	Verschiedenes	3 939.09	
		749 704.37	Verlust 1971	610 649.26	
				749 704.37	

## Mitteilungen Communications Comunicazioni

## Schweizerische Nationalbank - Banque nationale suisse - Banca nazionale svizzera

Ausweis vom 23. Juni 1972 - Situation au 23 juin 1972

Veränderungen seit dem letzten Ausweis  
Changements depuis la dernière situation

**Ordinanza**  
del Dipartimento federale dell'economia pubblica  
concernente l'elenco dei vini bianchi di qualità riconosciuti  
come specialità  
(del 7 giugno 1972)

Il Dipartimento federale dell'economia pubblica, visto l'articolo 16 capoverso 2 dello statuto del vino del 23 dicembre 1971 decreta:

## Art. 1

L'elenco dei vini bianchi di qualità riconosciuti come specialità, delle voci 2205.12, 2205.22 e 2205.30 della tariffa doganale, ammessi all'importazione, comprende i vini aventi diritto alle susseguenti designazioni:

## Francia

«Appellation d'origine contrôlée» (acquit vert), ou  
«Vin délimité de qualité supérieure» (acquit bulle ou label de vins délimités de qualité supérieure).

## Italia

Denominazione d'origine, oppure  
Denominazione d'origine e del vitigno,  
a condizione che i vini siano menzionati nell'elenco, sotto la classe A o B (allegato 2), dell'accordo del 25 aprile 1961 sull'esportazione di vini italiani in Svizzera e dei protocolli addizionali del 17 gennaio 1963, 15 novembre 1963 e 18 maggio 1967.

## Spagna

Denominazione d'origine «Denominación de origen» riconosciuta e controllata dal «Consejo Regulador», a condizione che i vini, d'intesa con le competenti autorità spagnole, siano menzionati nell'elenco particolareggiato conformemente all'articolo 2.

## Portogallo

Denominazione d'origine della regione «Vinhos Verdes».

## Repubblica Federale Tedesca

Vini di qualità con appellazione («Prädikat») in connessione con uno dei concetti «Kabinett», «Spätlese», «Auslese», «Beerenauslese», «Trockenbeerenauslese», oppure  
«Vini di qualità d'una determinata regione di produzione» (Qualitätswein b. A.).

## Austria

Denominazione d'origine, oppure  
Nome del comune, oppure  
Nome della posizione o del vitigno in connessione con il nome del comune o della regione viticola delimitata.

## Altri Paesi

Denominazione d'origine, oppure  
Nome della posizione o del vitigno in connessione con il nome del comune o della regione viticola delimitata.

## Art. 2.

L'Ufficio delle importazioni ed esportazioni della Divisione del commercio tiene a disposizione delle ricerche interessate l'elenco particolareggiato dei vini bianchi d'Italia e di Spagna contemplati dalla presente disposizione.

## Art. 3

Qualsiasi spedizione di vino dev'essere accompagnata da un certificato d'origine e d'analisi, allestiti da enti autorizzati competenti per la regione di produzione del vino. Il certificato d'analisi deve confermare segnatamente che il vino è naturale, vale a dire ottenuto tramite la fermentazione alcolica di mosto d'uva fresca e senza altre aggiunte, eccettuate quelle autorizzate dalla legislazione svizzera.

## Art. 4

La presente ordinanza entra in vigore il 22 giugno 1972.

148, 27. 6. 72

**Postüberweisungsdienst mit dem Ausland**  
**Service international des virements postaux**

Unverbindliche Umrechnungskurse ab 24. Juni 1972

Cours de conversion sans engagement, dès le 24 juin 1972

Algerien/Algérie	100 Dinars	= Fr. 84.50
Belgien/Luxemburg	100 Lire	= Fr. 8.57
Belgique/Luxembourg	100 Fr. belg.	= Fr. 53.85
Dänemark/Danemark	100 Kronen	= Fr. 118.85
Deutschland/Allemagne	100 DM	= Fr. 75.—
Frankreich/France	100 FF	= Fr. 9.76
Grossbritannien und Nordirland/ Grande-Bretagne et Irlande du Nord	1 £ Sterl.	= Fr. 64.90
Italien/Italie	100 Lire	= Fr. 1.26 1/2
Japan/Japon	100 Yen	= Fr. 85.20
Marokko/Maroc	100 DH	= Fr. 118.05
Niederlande/Pays-Bas	100 Florins	= Fr. 57.70
Norwegen/Norvège	100 Kronen	= Fr. 16.42
Oesterreich/Autriche	100 Schilling	= Fr. 79.70
Schweden/Suède	100 Kronen	= Fr. 79.70

Aktiven	Franken / Francs
Goldbestand	11 879 565 715.50
Devisen	8 245 094 079.79
Ausländische Schatzanweisungen ins Fr.	4 277 980 000.—
Inlandportfeuille	—
— Wechsel	73 648 231.49
— Schatzanweisungen des Bundes	—
Lombardvorschüsse	7 012 260.55
Korrespondenten im Inland	29 226 302.40
Korrespondenten im Ausland	26 496 364.76
Schuldverpflichtung des Bundes gemäss Bundesbeschluss vom 15. 12. 1971	1 243 514 066.53
Sonstige Aktiven	77 784 316.12
Total	25 860 321 337.14

Passiven	Franken / Francs
Eigene Gelder	64 000 000.—
Notenumlauf	14 002 698 770.—
Täglich fällige Verbindlichkeiten	—
— Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie	6 619 323 017.61
— übrige täglich fällige Verbindlichkeiten	1 497 649 033.92
Mindestguthaben von Banken auf	—
— inländische Verbindlichkeiten	1 197 312 155.—
— ausländische Verbindlichkeiten	862 605 500.—
Verbindlichkeiten auf Zeit	—
— Sterilisationsreskriptionen	313 100 000.—
Sonstige Passiven	1 303 632 860.61
Total	25 860 321 337.14

Offizieller Diskontsatz 3 1/4 % seit 15. September 1969  
Offizieller Lombardzinsfuß 4 3/4 % seit 15. September 1969

Spezialdiskontsätze für Pflichtlagerwechsel

a) f. Pflichtlager in Lebens- u. Futtermitteln 3 1/4 % seit 1. März 1972  
b) für übrige Pflichtlager 3 1/2 % seit 1. März 1972

**Lohnsätze und Arbeitszeiten**  
**in Gesamtarbeitsverträgen 1969-1971**

Das Sonderheft Nr. 84 der «Volkswirtschaft», eine Publikation des Bundesamtes für Industrie, Gewerbe und Arbeit über

**Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen 1969-1971,**  
ist erschienen.

Die Veröffentlichung enthält die Ergebnisse der bei den Berufsverbänden der Arbeitgeber und Arbeitnehmer jährlich im Herbst durchgeführten Erhebungen über die in zweiseitig korporativen Gesamtarbeitsverträgen festgelegten Lohnsätze und Arbeitszeiten. Sie erstreckt sich auf die Jahre 1969-1971 und umfasst mehr als 4000 Lohnpositionen aus allen Erwerbszweigen, gegliedert nach Arbeiterkategorien und dem örtlichen Geltungsbereich. Die Publikation ist eine überarbeitete Neuauflage früherer Sonderhefte. Die systematische Darstellung vermittelt einen umfassenden Überblick über den Stand und die Entwicklung der Tariflöhne und stellt für alle Kreise, die sich mit Lohnfragen befassen, ein wertvolles Orientierungsmittel dar. Der Text des Sonderheftes ist gemischtsprachig.

Der Preis des Einzelheftes beträgt Fr. 25.—. Voreinzahlungen sind erbeten auf Postcheckkonto 30-520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, 3011 Bern. Die Bestellung ist auf dem Abschnitt des Einzahlungsscheines anzubringen.

**Les taux de salaires et la durée du travail**  
**prévus par les conventions collectives**  
**de 1969 à 1971**

L'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail a publié le 84e supplément de «La Vie économique» qui est intitulé:

**Les taux de salaires et la durée du travail prévus par les conventions collectives de 1969 à 1971.**

On y trouve les résultats des enquêtes menées chaque année en automne, auprès des associations professionnelles des employeurs et des travailleurs, sur les taux de salaires et la durée du travail prévus par les conventions collectives. Le supplément porte sur les années 1969 à 1971 et mentionne plus de 4000 taux de salaires pratiqués dans l'ensemble des branches d'activité et classés selon les catégories de travailleurs, ainsi que d'après le champ d'application des conventions. La publication est une réédition remaniée de suppléments antérieurs de «La Vie économique». Cette étude systématique, qui donne une vue d'ensemble du niveau et du mouvement des salaires, constitue une précieuse source de renseignements pour tous ceux qui s'intéressent aux problèmes de la rémunération du travail. Le texte de ce supplément est rédigé dans les trois langues officielles.

Le prix de l'exemplaire a été fixé à 25 francs. Prière d'effectuer les paiements préalables au compte de chèques postaux 30-520, Feuille officielle suisse du commerce, 3011 Bern. On voudra bien mentionner la commande au verso du talon.

## Aktif

Encaisse or  
Devises  
Bons du Trésor étrangers en fr. s.  
Portefeuille effets sur la Suisse  
— Effets de change  
— Bons du Trésor de la Confédération  
Avances sur nantissement  
Correspondants en Suisse  
Correspondants à l'étranger

Reconnaissance de dette de la Confédération selon l'arrêté fédéral du 15. 12. 71  
Autres postes de l'actif

## Total

## Passif

Fonds propres  
Billets en circulation  
Engagements à vue  
— Comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie

— autres engagements à vue  
Avoirs minimaux des banques sur  
— les engagements en Suisse  
— les engagements envers l'étranger  
Engagements à terme  
— Rescriptions de stérilisation  
Autres postes du passif

## Total

Taux officiel d'escompte 3 1/4 % depuis le 15 septembre 1969  
Taux officiel pour avance 4 3/4 % depuis le 15 septembre 1969

Taux spéciaux d'escompte pour effets de stocks obligatoires  
a) pour stocks obligatoires de denrées alimentaires et fourrages 3 1/4 % depuis le 1<sup>er</sup> mars 1972  
b) pour autres stocks obligatoires 3 1/2 % depuis le 1<sup>er</sup> mars 1972

## Ziele, Mittel und Träger der Konjunkturpolitik

Sonderheft Nr. 83 der «Volkswirtschaft»

Diese von der Kommission für Konjunkturfragen verfasste Publikation, welche als Grundlage zum Vorschlag eines neuen Artikels 31quinquies der Bundesverfassung zur Stabilisierung der Wirtschaft dient, ist erschienen.

Ausgehend von den heutigen Rechtsgrundlagen der Konjunkturpolitik vermittelt die Studie einen Überblick über die konjunkturpolitischen Erfahrungen der jüngsten Vergangenheit. Den Ausführungen zum Zielsystem einer globalen Wirtschaftspolitik und zu den Zielkonflikten in der Konjunkturpolitik schliesst sich der Hauptteil an, in welchem das stabilisierungspolitische Instrumentarium zur Darstellung gelangt. Einen weiteren Abschnitt widmet der Bericht den zur Vorbereitung, Durchführung und Wirkungskontrolle konjunkturpolitischer Massnahmen erforderlichen Institutionen. Abschliessend folgt die Darlegung eines Entwurfs für einen neuen Verfassungsartikel aus wirtschaftswissenschaftlicher Sicht.

Der Preis des Heftes beträgt Fr. 8.—.

Voreinzahlungen erbeten an die Administration des Schweizerischen Handelsamtsblattes, Effingerstrasse 3, 3011 Bern, Postcheckkonto 30-520.

**Objectifs, moyens et organes**  
**de la politique conjoncturelle**

Supplément no 83 de «La Vie économique»

La commission de recherches économiques a publié un exposé en français et en allemand qui a servi de base à la proposition d'un nouvel article constitutionnel 31quinquies visant à stabiliser la situation économique.

Se fondant sur les bases légales actuelles de la politique conjoncturelle l'étude donne un aperçu des récentes expériences en la matière. Les considérations quant aux futurs objectifs d'une politique économique globale et aux dilemmes de la politique conjoncturelle sont suivies de la partie principale qui traite des moyens d'action propres à assurer la stabilisation. Un autre chapitre du rapport est consacré aux organes requis pour l'élaboration, l'exécution et le contrôle des mesures d'ordre conjoncturel. Enfin, l'exposé contient le projet d'un nouvel article constitutionnel présenté sous l'angle de la science économique.

Le prix du fascicule est de 8 francs.

Les commandes peuvent être adressées à l'Administration de la Feuille officielle suisse du commerce, Effingerstrasse 3, 3011 Bern, moyennant versement préalable à notre compte de chèques postaux 30-520.

## Schweiz. Lichtpausanstalt AG, Zürich

Weinbergstrasse 22

### Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Dienstag, den 11. Juli 1972, vormittags 9 Uhr, im Büro unserer Kontrollstelle, Herrn Dr. jur. H. P. Knoepfel, Othmarstr. 8, 8008 Zürich, mit folgenden

Traktanden:

1. Wegwahl eines Verwaltungsrates.
2. Neuwahl von Verwaltungsräten.

Bezüglich des Rechtes, sich an der ausserordentlichen Generalversammlung vertreten zu lassen, wird auf Art. 9 und betreffend Anträgen von Aktionären auf Art. 14 der Statuten verwiesen.

Zürich, den 27. Juni 1972

Der Präsident des Verwaltungsrates

## Arth-Rigi-Bahn

Die Generalversammlung der Aktionäre vom 22. Juni 1972 hat beschlossen, für das Rechnungsjahr 1971 die folgenden Dividenden auszuschütten:

Aktien I. Ranges, Coupon Nr. 15

eine Dividende von 4%

Fr. 12.— abzüglich  
Fr. 3.60 30% Verrechnungssteuer  
Fr. 8.40 netto

Aktien II. Ranges, Coupon Nr. 28

eine Dividende von 3%

Fr. 1.50 abzüglich  
Fr. -.45 30% Verrechnungssteuer  
Fr. 1.05 netto

Die Auszahlung der Dividenden erfolgt ab Montag, den 26. Juni 1972, bei den folgenden Zahlstellen:

Kantonalbank Schwyz  
Schweizerische Kreditanstalt  
Schweizerische Bankgesellschaft  
Zürcher Kantonalbank

Luzerner Kantonalbank  
Zuger Kantonalbank  
Schweizerische Volksbank

Goldau, den 22. Juni 1972

Der Verwaltungsrat

## LOSINGER

### Losinger AG, Bern

#### Dividendenzahlung

Gemäss Beschluss der am 26. Juni 1972 abgehaltenen Generalversammlung der Aktionäre unserer Gesellschaft wird die Dividende für das Geschäftsjahr 1971 festgelegt auf

Fr. 60.— zuzüglich Bonus von Fr. 10.— brutto pro Aktie.

Die Auszahlung erfolgt ab 27. Juni 1972 gegen Vorweisung von Coupon Nr. 9 abzüglich 30 Prozent Verrechnungssteuer mit Fr. 49.— netto bei folgenden Banken:

Kantonalbank von Bern  
Schweizerische Bankgesellschaft, Zürich  
Schweizerischer Bankverein, Basel  
Schweizerische Kreditanstalt, Zürich  
Schweizerische Volksbank, Bern  
Spar- und Leihkasse in Bern, Bern

Bern, den 7. Juni 1972

Losinger AG

## Procema SA, Fribourg

Les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

qui se tiendra lundi 10 juillet 1972, à 10 h., au siège social.

Ordre du jour:

1. Approbation du rapport de gestion, du bilan et du compte de profits et pertes.
2. Décision sur l'utilisation du résultat.
3. Décharge aux organes de la Société.
4. Nomination d'un contrôleur.
5. Divers.

Le bilan, le compte de profits et pertes, le rapport du contrôleur et la proposition sur l'utilisation du résultat sont à la disposition des actionnaires au siège social dès le 30 juin 1972.

Le conseil d'administration

## Casino Kursaal de Montreux SA

Convocation

### L'assemblée générale ordinaire des actionnaires

est fixée au lundi 10 juillet 1972, à 17 h., au Casino (Pavillon de Montreux).

Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration sur la gestion et les comptes 1971.
2. Rapport des contrôleurs des comptes.
3. Discussion et votation sur ces deux rapports.
4. Décharge au conseil d'administration et au collège des contrôleurs.
5. Nominations statutaires.
6. Divers.
7. Lecture et approbation du procès-verbal.

Le rapport de gestion, le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport des contrôleurs sont à la disposition des actionnaires au siège de la société, Pavillon de Montreux, ainsi qu'à l'Union de Banques Suisses, à Montreux qui délivrera les cartes d'admission, dès le 30 juin 1972.

Le conseil d'administration

## Vifor SA, Genève

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

pour vendredi 14 juillet 1972, à 18 h. 15, au siège social, 48, route de Drize, Genève.

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Le bilan et le compte de profits et pertes, ainsi que les rapports du conseil et des vérificateurs des comptes sont à la disposition de Messieurs les actionnaires au siège social.

Le conseil d'administration

## Compagnie du chemin de fer Brigue-Viège-Zermatt

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

le lundi 3 juillet 1972, à 14 h. 30, à l'hôtel Mont-Cervin, à Zermatt. Feuille de présence dès 14 h.

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Le bilan, le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport de gestion et le rapport des contrôleurs, seront à la disposition des actionnaires dès le 21 juin 1972, au siège de la société à Lausanne, et au bureau de la direction à Brigue.

Les cartes d'admission à l'assemblée seront délivrées jusqu'au 29 juin 1972.

à Lausanne: par l'Union de Banques Suisses,  
la Société de Banque Suisse  
Messieurs Chollet, Roguin & Cie, banquiers,  
à Zurich: par l'Union de Banques Suisses,  
la banque Rüegg & Cie SA,  
à Bâle: par la Société de Banque Suisse,  
à Genève: par Messieurs Darier & Cie, banquiers,  
à Brigue: par l'Union de Banques Suisses,  
à Zermatt: par la Société de Banque Suisse.

Le conseil d'administration

## Société anonyme internationale de transports Gondrand frères, Bâle

Messieurs les actionnaires sont informés que l'assemblée générale du 22 juin 1972 a décidé de payer un dividende de 5% aux actions privilégiées:

Actions privilégiées à Fr.s. 100.— nominal

Coupon No 8	Fr.s. 5.—
Impôts 30%	Fr.s. 1.50
	Fr.s. 3.50

Pour les actions privilégiées de Fr.s. 25.— nominal, non regroupées, le dividende sera payé au prorata sur présentation des titres au Crédit Suisse, Bâle, qui procédera à l'estampillage.

Bâle, le 22 juin 1972

Le conseil d'administration



Les propriétaires des brevets suisses suivants désirent entrer en relation avec des industriels suisses, en vue de l'exploitation de ces brevets:

- 408.429 Alliage à base de manganèse et utilisation de cet alliage.
- 455.368 Porte-cigare et procédé pour sa fabrication.
- 410.742 Procédé de traitement du tabac.
- 410.740 Procédé de préparation d'un tabac à fumer.
- 392.353 Procédé de traitement du tabac coupé et installation pour sa mise en oeuvre.
- 452.938 Analyseur de sommets.
- 453.420 Installation pour transmettre une information locale d'une voie ferrée à un train en mouvement.
- 469.623 Cadre de levage pour récipient de fret de grande capacité.
- 362.206 Élément métallique de construction et utilisation de cet élément.
- 396.345 Dispositif de connexion pour les éléments tubulaires d'un cadre.
- 409.905 Catalyseur et procédé pour sa préparation.
- 451.897 Procédé de préparation d'un composé époxyde.
- 451.898 Procédé de fabrication d'oxiranes.
- 452.492 Procédé de préparation d'époxydes.
- 438.251 Procédé de préparation simultanée d'époxydes et d'alcools aralcoyliques.
- 454.817 Catalyseur et procédé pour sa préparation.
- 476.715 Procédé de purification de l'oxyde de propylène.
- 417.558 Procédé de préparation de composés époxydés.
- 417.562 Procédé de préparation d'un acide dibasique.
- 443.248 Procédé de préparation d'oxiranes.
- 443.249 Procédé de préparation d'oxiranes.
- 478.113 Procédé de préparation d'un époxyde.
- 459.166 Procédé pour la production simultanée d'un styrène et d'un époxyde.

Pour tous renseignements, s'adresser à

MM. Deriaz, Kirker & Cie, ingénieurs-conseils,  
14, Rue du Mont-Blanc, Genève.

Wer  
nicht  
inseriert ... wird vergessen

## MADAG DIETIKON



Zur Besetzung einer ausbaufähigen Dauerstelle in unserer Finanzbuchhaltung suchen wir einen jüngeren

### Buchhalter

als Assistenten des Chefbuchhalters.

Der Posten bietet sehr grosse Selbständigkeit. Es können auch Abschlüsse erstellt werden.

Senden Sie uns eine vollständige Bewerbung oder vereinbaren Sie mit unserem Personalbüro eine persönliche Besprechung.

MADAG  
Maschinen- und Apparatebau Dietikon AG  
Poststrasse 45, 8953 Dietikon  
Telefon 01 / 88 63 11

### PATENTE KIRCHHOFER RYFFEL & CO.

8001 Zürich, Bahnhofstrasse 58  
Telefon (051) 23 38 74

Schlechte Luft? Hitze? Anson Ventilatoren Riello Klimageräte helfen.

Telefonieren Sie uns ANSON AG, Zürich Generalvertretung Alfred Escherstr. 5 051 36 61 31 und Ihr Elektrotechgeschäft



**FISCHER & CO.**  
5794 REINACH

**Inserate erschliessen den Markt**

### Versicherungsprobleme?

Planung, Kalkulation und Revision von Personal-Alterskassen  
Sachverständige Beratung in sämtlichen Versicherungsfragen

Firmen erhalten kostenlos mein Exposé

Personalfürsorge auf moderner Grundlage  
Personalfürsorge für 3-4 Mitarbeiter

Ueber 30 Jahre Praxis und Erfahrung

### M. O. BALDINGER

Versicherungs-Treuhandstelle

8034 Zürich 8 Aiderstrasse 49



### Stempel Gravuren Schilder

u. Gravier AG

8022 Zürich Limmatquai 32  
Tel. 051 / 32 61 89

### Aufruf

Die folgenden Sparhefte der Kantonalbank von Bern, Meiringen

Nr. 301 125 Q  
Nr. 454 087 R  
Nr. 729 915 H  
Nr. 988 277 A  
Nr. 1 056 980 X  
Nr. 1 056 981 Z  
Nr. 1 105 039 F  
Nr. 1 105 105 S

werden vermisst.

Die Gläubiger werden dieselben gemäss Artikel 90 OR entkräften und über die Guthaben verfügen, sofern die allfälligen Inhaber der Büchlein diese nicht binnen dreier Monate der Kantonalbank von Bern, Meiringen, vorlegen und ihr besseres Recht nachweisen.

Meiringen, den 21. Juni 1972  
Kantonalbank von Bern, Meiringen

### Annulation de carnets d'épargne

On nous annonce la disparition des carnets d'épargne N° 11204, 35029 et 37787 de notre établissement.

Les créanciers les annuleront conformément à l'art. 90 CO et disposeront du capital, si les détenteurs éventuels des carnets ne les présentent pas aux guichets de notre banque dans les 3 mois, en faisant valoir leurs droits.

Delémont, le 23 juin 1972

Banque Jurassienne d'Épargne et de Crédit

Verlangen Sie vom SHAB unentgeltliche Zusendung einer Probenummer der Monatschrift «Die Volkswirtschaft».

# ARNI

sucht zum Eintritt nach Uebereinkunft

## Chef für das Rechnungswesen

Wir arbeiten mit einer Bull-GE 53.

Ihr Funktionsbereich:  
— Finanz-, Betriebs- und Lagerbuchhaltung  
— Kostenstellen- und Kostenträgerrechnung  
— Kalkulation und Fakturierung

Ihre Kenntnisse:  
— Sie verfügen über eine gründliche Ausbildung im industriellen Rechnungswesen.  
— Grundkenntnisse in der EDV. Fehlende Kenntnisse können in Kursen nachgeholt werden.  
— Sie sind begeisterungsfähig und verantwortungsbewusst und verstehen Mitarbeiter zu führen.  
— Sie sprechen Deutsch und Französisch.

Wir bieten:  
— Anstellung in Kaderposition.  
— Mitarbeit im Geschäftstab.  
— Entlohnung entsprechend der Funktion.  
— 13 Monatslohn.  
— Pensionskasse.

Wenn Sie sich durch dieses Inserat angesprochen fühlen, erwarten wir gerne Ihr Dienstangebot mit den üblichen Beilagen.

ARNI AG, Biscuitsfabrik, 3250 Lyss, Telefon 032/84 34 53

### Der SHAB-Leserkreis ist kaufkräftig

Nutzen Sie diese Kaufkraft — Inserieren Sie!

Wir sind eine nationale Handelsgesellschaft mit Sitz in Basel und suchen einen

## Accounting Supervisor

als Assistent und Stellvertreter des Fiscal-Managers.

Als Supervisor sind Sie verantwortlich für die allgemeine Buchhaltung, das Kreditwesen und die Lagerbuchhaltung (Warenkostenberechnung).

Gründliche Kenntnisse der Finanzbuchhaltung, Organisationstalent und Sinn für betriebliche Zusammenhänge sind für diese Position unerlässlich. Fähigkeit zur Führung, zur Instruktion und Weiterbildung eines kleineren Mitarbeiterstabes, gute Kenntnisse des EDV-Systems und die Beherrschung der deutschen, französischen und englischen Sprache sind weitere Voraussetzungen, die der Bewerber mit sich bringen muss.

Wir bieten einen interessanten Posten mit gutem Salär und neuzeitliche Sozialleistungen. Ein ausgedehntes Einführungsprogramm, das Sie auch ins Ausland führen wird, ist geplant.

Interessenten, vorzugsweise mit eidgenössischem Buchhalterdiplom, bitten wir um schriftliche Bewerbung mit den üblichen Unterlagen unter Chiffre X 03-993124, an Publicitas, 4001 Basel.

Gesundheitshalber zu verkaufen

## Gestell- und Stuhlfabrik

Lage: Kanton Aargau, verkehrstechnisch äusserst günstig; Werkfläche: 500 m<sup>2</sup>; Lagerfläche: 500 m<sup>2</sup>; Ausstellung: 65 m<sup>2</sup>; Vorhandene Belegschaft: 10 Mann.

Der Betrieb ist mit den neuesten Maschinen und Einrichtungen ausgerüstet.

Die Einrichtung kann ohne grosse Kosten für allgemeine Schreinerarbeiten umgerüstet werden.

Zahlungskräftige Kundschaft ist vorhanden.

Die Fabrik kann während dem Betrieb besichtigt werden.

Anfragen sind zu richten unter Chiffre 23884-02, an Publicitas AG, 5401 Baden.

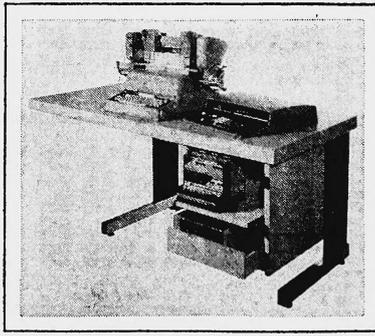
Langfristig zu vermieten auf Herbst 1973 in Birsfelden (Ende Autobahn — Nähe Tramstation)

## 4000 m<sup>2</sup> Fabrikations-, Lager- und Büroräume

Bauliche Wünsche können berücksichtigt werden. Unterteilung möglich.

Anfragen unter Chiffre B 03-993 128 an Publicitas, 4001 Basel.

# IME - der Überstundenknacker fakturiert, bucht, macht Lohnabrechnungen, kalkuliert.



Es ist doch so: Im personellen Sektor ist keine Hilfe zu erwarten. Noch mehr Überstunden sind keine Lösung. Mehr Arbeit können Sie nur von einer Maschine verlangen.

Wer bisher gewartet hat, wird jetzt belohnt. IME — das Mini-Computer-System für kaufmännische und technische Probleme ist da:

**Ohne Programmiersorgen**  
Die «Ausbildung» Ihrer Fakturistin oder Sekretärin übernimmt die Tobler Automation AG. In wenigen Stunden weiss sie Bescheid und kann Ihre IME voll einsetzen.

IME — Ihre elektronische Hilfe. Mehr Speichermöglichkeiten:  
**4-64 Speicher.** Frei programmierbar (elektronische Programmspeicher). Programmwechsel in Sekunden. Wir liefern fertige Lösungen für viele Probleme.  
IME beweist seinen Vorsprung auf der ganzen Linie: Moderne Leuchtziffernanzeige erlaubt Ihnen auch Einsatz als Tischrechner.

Ein Mini-Computer für Betriebe jeder Grössenordnung.

Und was kostet dieser elektronische Helfer? **17 000—26 000 Franken.** Im Monatsleasing ab **Fr. 295.—**. Wo finden Sie das?



**Coupon** einsenden an Tobler Automation AG, Postfach, 8044 Zürich, Tel. (01) 34 85 02

Schicken Sie mir bitte nähere Unterlagen über das IME-System  
 Ich interessiere mich für eine Demonstration

Name: \_\_\_\_\_  
Firma: \_\_\_\_\_  
Strasse: \_\_\_\_\_  
PLZ/Ort: \_\_\_\_\_

## TA

**TOBLER AUTOMATION AG**  
Zürich-Basel-Bern-Lausanne

# ISTITUTO MOBILIARE ITALIANO (IMI), ROM

## 4 1/2% Anleihe 1961-77 von Fr. 5000 000

(Valoren-Nr. 562.240)

Von der gemäss Emissionsbedingungen per 15. Juli 1972 fälligen Tilgungsrate von Fr. 5 000 000 sind Fr. 1 400 000 im Markt zurückgekauft worden. Die restlichen Fr. 3 600 000 wurden im Beisein eines Notars am 5. Juni 1972 beim Schweizerischen Bankverein, Basel ausgelost. Die nachstehend aufgeführten 3600 Obligationen können, mit sämtlichen noch nicht verfallenen Coupons versehen, auf den Verfalltag bei den schweizerischen Zahlstellen eingelöst werden.

131	1891	3069	4367	6116	7884	9279	10924	12997	14239	15579	16555	19642	22349	23925	26472	27570	29392	31783	34234	36211	37854	39257	41147	43050	43445	44815	47725	48821	48404
132	1892	3070	4368	6117	7885	9280	10925	12998	14240	15580	16556	19643	22350	23926	26473	27571	29393	31784	34235	36212	37855	39258	41148	43051	43446	44816	47726	48822	48405
133	1893	3161	4370	6118	7886	9521	10926	13000	14261	15616	16557	19644	22351	23927	26474	27704	29394	31785	34481	36213	37856	39259	41149	43072	43447	44917	47727	48823	49406
134	1894	3162	4371	6119	7887	9522	10927	13001	14262	15617	16558	19645	22352	23928	26475	27705	29395	31786	34482	36214	37857	39260	41150	43073	43448	44918	47728	48824	49407
135	1895	3163	4372	6120	7888	9523	10928	13111	14263	15680	16559	19646	22455	23938	26476	27706	29396	31787	34483	36215	37858	39261	41201	43074	43449	44919	47729	48834	49408
136	1896	3184	4522	6141	7889	9524	10931	13112	14264	15681	16560	19647	22456	23939	26477	27707	29397	31788	34484	36216	37859	39262	41202	43075	43450	44920	47730	48839	49409
259	1897	3185	4523	6142	7890	9525	10938	13113	14265	15682	16591	19648	22456	23940	26478	27708	29398	31789	34485	36251	37860	39263	41203	43076	43511	45141	47751	48838	49410
260	1898	3186	4524	6143	7933	9526	10939	13114	14266	15683	16592	19649	22457	24001	26479	27709	29399	31790	34486	36252	37861	39264	41204	43083	43512	45142	47752	48839	49411
322	1899	3187	4525	6144	7934	9527	10940	13115	14267	15684	16593	19650	22458	24002	26480	27710	29400	32038	34487	36253	37862	39265	41205	43084	43513	45143	47753	48840	49509
323	1900	3188	4526	6145	7935	9514	11341	13116	14268	15685	16595	19821	22459	24003	26481	29001	29451	32040	34488	36254	37863	39266	41206	43079	43514	45144	47754	48841	49510
324	2051	3189	4528	6146	7936	9514	11341	13117	14269	15686	16596	19822	22460	24004	26482	29002	29452	32081	34581	36255	37864	39267	41207	43080	43515	45145	47755	48842	49511
325	2052	3190	4529	6147	7937	9515	11342	13118	14270	15687	16597	19823	22551	24005	26483	29003	29453	32082	34582	36256	37865	39268	41208	43091	43516	45146	47756	48843	49512
326	2053	3221	4530	6148	7938	9516	11348	13119	14291	15688	16598	19824	22552	24006	26484	29004	29454	32083	34583	36257	37866	39269	41209	43092	43517	45147	47757	48844	49513
327	2054	3222	4761	6149	7939	9517	11349	13120	14292	15689	16599	19825	22553	24007	26485	29005	29455	32084	34584	36258	37867	39270	41210	43093	43518	45148	47758	48845	49514
328	2055	3223	4762	6150	7940	9518	11350	13120	14293	15690	16600	19826	22554	24008	26486	29006	29456	32085	34585	36259	37868	39271	41211	43094	43519	45149	47759	48846	49515
329	2056	3224	4763	6241	8073	9519	11411	13221	14294	15711	16711	19827	22555	24009	26487	29007	29457	32086	34586	36260	37869	39272	41202	43095	43520	45150	47760	48849	49516
331	2057	3225	4764	6242	8077	9520	11412	13222	14295	15712	16712	19828	22556	24010	26488	29008	29458	32087	34587	36321	37870	39273	41203	43096	43521	45151	47761	48852	49517
382	2058	3226	4765	6243	8141	9521	11413	13223	14296	15713	16728	19827	22557	24011	26489	29009	29459	32088	34588	36322	37871	39274	41204	43097	43522	45152	47762	48853	49518
383	2059	3227	4766	6244	8142	9522	11414	13224	14297	15716	16729	19828	22558	24022	26500	29010	29460	32089	34589	36323	37872	39275	41205	43111	43533	45153	47763	48854	49519
384	2060	3228	4767	6245	8143	9523	11415	13225	14298	15717	16730	19829	22559	24023	26501	29011	29461	32090	34590	36324	37873	39276	41206	43112	43534	45154	47764	48855	49520
389	2111	3229	4768	6246	8144	9524	11416	13226	14309	15718	16731	19830	22560	24024	26502	29012	29462	32091	34591	36325	37874	39277	41207	43137	43535	45155	47765	48856	49521
390	2112	3230	4769	6247	8145	9525	11417	13227	14411	15719	16732	19901	22681	24025	26503	29013	29463	32222	34666	36326	37875	39278	41388	43114	43536	45156	47766	48857	49522
431	2113	3231	4770	6282	8146	9526	11418	13388	14442	15720	16733	19908	22682	24026	26504	29014	29464	32223	34667	36327	37876	39279	41389	43115	43537	45157	47767	48858	49523
432	2114	3282	4901	6283	8147	9527	11419	13389	14443	15741	16794	19909	22683	24027	26505	29015	29465	32224	34668	36329	37877	39300	41390	43116	43538	45158	47768	48859	49524
433	2115	3283	4902	6284	8148	9528	11420	13390	14444	15742	16795	19910	22684	24028	26506	29016	29466	32225	34669	36330	37878	39301	41461	43117	43539	45159	47769	48860	49525
434	2116	3284	4903	6281	8271	9529	11473	13477	14445	15743	16797	20167	22685	24029	26507	29017	29467	32226	34670	36341	37879	39302	41462	43118	43540	45160	47770	48861	49526
435	2117	3285	4904	6282	8272	9530	11474	13478	14446	15744	16799	20168	22686	24030	26508	29018	29468	32227	34671	36342	37880	39303	41463	43119	43541	45161	47771	48862	49527
436	2118	3286	4905	6283	8273	9531	11475	13479	14447	15745	16799	20168	22687	24031	26509	29019	29469	32228	34672	36343	37881	39304	41464	43120	43542	45162	47772	48863	49528
437	2119	3287	4906	6284	8274	9532	11476	13480	14448	15748	16808	20169	22688	24032	26510	29020	29470	32229	34673	36344	37882	39305	41465	43154	43623	45163	47773	48864	49529
438	2120	3288	4907	6285	8275	9533	11477	13481	14449	15761	16809	20165	22761	24033	26511	29021	29471	32230	34674	36345	37883	39306	41466	43164	43624	45164	47774	48865	49530
439	2121	3289	4908	6286	8276	9534	11478	13482	14450	15762	16810	20166	22762	24034	26512	29022	29472	32231	34675	36346	37884	39307	41467	43165	43625	45165	47775	48866	49531
440	2122	3290	4909	6287	8277	9535	11479	13483	14451	15763	16811	20167	22763	24035	26513	29023	29473	32232	34676	36347	37885	39308	41468	43166	43626	45166	47776	48867	49532
441	2123	3291	4910	6288	8278	9536	11480	13484	14452	15764	16812	20168	22764	24036	26514	29024	29474	32233	34677	36348	37886	39309	41469	43167	43627	45167	47777	48868	49533
442	2124	3292	4911	6289	8279	9537	11481	13485	14453	15765	16813	20169	22765	24037	26515	29025	29475	32234	34678	36349	37887	39310	41470	43168	43628	45168	47778	48869	49534
443	2125	3293	4912	6290	8280	9538	11482	13486	14454	15766	16814	20170	22766	24038	26516	29026	29476	32235	34679	36350	37888	39311	41471	43169	43629	45169	47779	48870	49535
444	2126	3294	4913	6291	8281	9539	11483	13487	14455	15767	16815	20171	22767	24039	26517	29027	29477	32236	34680	36351	37889	39312	41472	43170	43630	45170	47780	48871	49536
445	2127	3295	4914	6292	8282	9540	11484	13488	14456	15768	16816	20172	22768	24040	26518	29028	29478	32237	34681	36352	37890	39313	41473	43171	43631	45171	47781	48872	49537
446	2128	3296	4915	6293	8283	9541	11485	13489	14457	15769	16817	20173	22769	24041	26519	29029	29479	32238	34682	36353	37891	39314	41474	43172	43632	45172	47782	48873	49538
447	2129	3297	4916	6294	8284	9542	11486	13490	14458	15770	16818	20174	22770	24042	26520	29030	29480	32239	34683	36354	37892	39315	41475	43173	43633	45173	47783	48874	49539
448	2130	3298	4917	6295	8285	9543	11487	13491	14459	15771	16819	20175	22771	24043	26521	29031	29481	32240	34684	36355	37893	39316	41476	43174	43634	45174	47784	48875	49540
449	2131	3299	4918	6296	8286	9544	114																						